

PRAKTYCZNA PANI

Nr. 16

DOBRA OBYWATELKA
TYGODNIK ILUSTROWANY

30

GROSZY

rok III

17 kwietnia 1937 r.

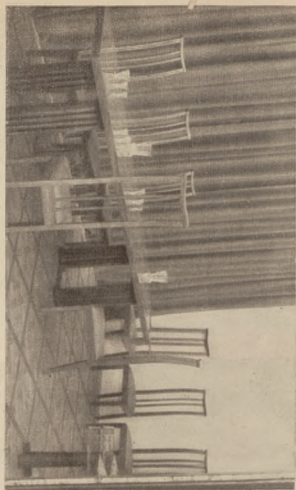
NUMER TEN ZAWIE-
RA 24 STRONY TEKSTU Z
RYCINAMI I KOLOROWYMI
MODELAMI SUKIEN ORAZ
OSOBNY ARKUSZ Z TABLI-
CĄ KROJÓW I WZORAMI
ROBOT.

TREŚĆ:

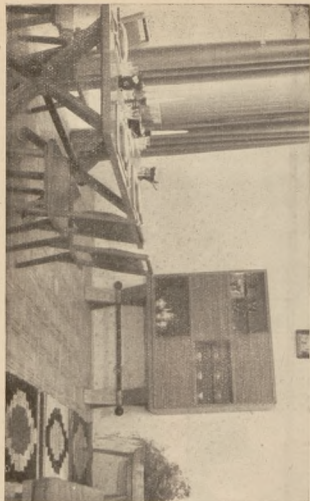
TREŚĆ
Architektura wnętrza.
Z książek.
Janek.
Egoizm we dwoje, (powieść).
Uświadomienie.
W zwierciadle mody.
Kosmetyka.
Co należy wiedzieć o ciąży.
Jak zakładać trawniki.
Uprawa sałaty.
Ul Warszawski.
Nasza strzyżynka.
Odpowiedzi redakcji.
Chleba naszego...
Program radiowy.
Obiad gospodarski.
Mody i roboty.



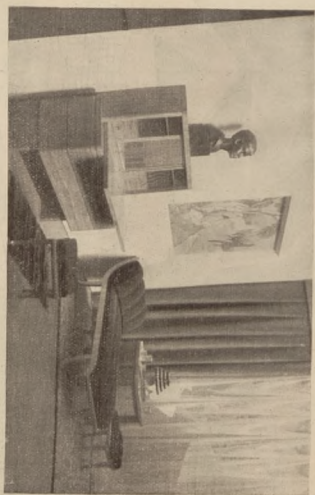
Prenumerata
miesięczna
złoty



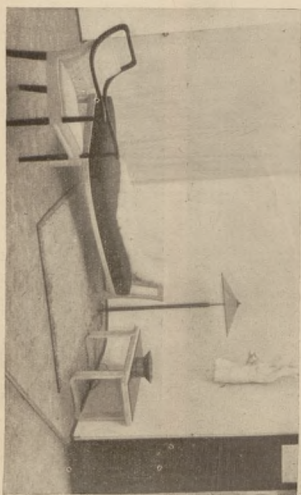
Pokój jadalny.



Pokój jadalny.



Kuchnia pani.



Kuchnia pani.

ARCHITEKTURA WNEȚRZA

(z wystawy wneȚrz w Instytucie Propadandy Sztuki)

Pod powyższym tytułem „Zakład Architektury polskiej i historii sztuki” przy Politechnice Warszawskiej i „Studium wneȚrz i sprzȚtu” wraz z IzbȚ RzemieŝniczȚ warszawska zorganizowały w Instytucie Propagandy Sztuki wystawȚ wneȚrz, czyli mówiac popularnie ubielowanych pokoi.

Znakomity znawca meblarstwa Dr Stefan Sienicki, kierownik Studium WneȚrz i SprzȚtu, autor piekniej monografii o starych meblach polskich wyrabianych w 18 i 19 wieku w Kolbuszewie, postawił sobie jako zadanie uwolnienie meblarstwa polskiego spod wplywów cudzoziemskich, niezaleźnienie od korzystania z wzorów zagranicznych, którymi niemal wylicznie poslugiwali się jak dotychczas nasze zakłady stolarskie.

Zespół pracujȚcych pod kierownictwem dr Sienickiego młodych inżynierów—architektów, wśród których spotykamy dwa zazwyczaj kobiece p. Dziwulskiej i Jan-kowskiej, wystawił kilkanaŝcie pieknych i ciekawych wneȚrz, nacechowanych szcȚrym dȚleniem do stworzenia wlaŝnego, rodzimego typu mebli nowożytnych.

Na wstepie do katalogu wystawy podaje dr Sienicki kilka uwag o jej zamierzeniach i celach. Wedle wleŝ słów tego wstepu, zakres wystawy został ograniczony do wneȚrz ubielowanych na poziomie ŝredniej zamoźnoŝci, wzieto zatem pod uwagȚ przede wszystkim pokoje przeznaczone do pracy, przyjmowania goŝci i do odpoczynku. Po wiȚszej czȚŝci sȚ to pokoje, których ubielowanie jest mieszane, tak aby jedna ubilokacja mogła służyć bȚdȚ do pracy i spania, bȚdȚ do pracy i przyjmowania goŝci, bȚdȚ do pracy i celów reprezentacyjnych.

Wprawdzie jak sami organizatorzy przyznajȚ, poziom ŝredniej zamoźnoŝci został w przewaźajȚcych wypadkach przekroczony i meble wykonane wedlug modeli architektów przez zakłady przemyslowe sȚ dro¿sze nad ŝredniȚ miarȚ, jednakȚce cechujȚca te wzory prostota linii i celowoŝć umoźliwia stworzenie wedlug tych typów mebli tańszych, lȚdnych i praktycznych.

„Najwaźniejsza wtyczka dla projektujȚcych — wedlug słów katalogu — bylo wykluczenie wszelkich dawnych projektów. Dla wystawy wolno bylo przedstawic wylicznie nowe koncepcje mebli i nowe pomysly wneȚrz”, aby zwiedzajȚcy, a zwlaŝcza ci, którzy bȚdȚ korzystali z fotografii i rysunków, znaleźli w nich zachȚtȚ do pȚjȚcia ŝladami inicjatorȚw. W tym celu organizatorzy wystawy wydali pieknie opracowane dzieło „Meble wneȚrz mieszkalnych”, obejmujȚce zaprojektowane dla wystawy meble z dokladnymi wymiarami.

DȚdzȚ do stworzenia rodzimego meblarstwa, projektodawcy wykonali meble wylicznie z drzew u nas rosnȚcych, brzoŝtu, dȚbu, jȚworu, jȚsionu i innych, zestawiajȚc bardzo pieknie ze sobȚ bȚdȚ słoje bȚdȚ barwy. Polskie samodziȚy, ceramika, malarstwo, rzeźba uzupeľniali wneȚrza, sprawiajȚc wraźenie wyŝoce estetyczne prȚ z pieknie zharmonizowaniem linii i łagodne ŝtonowanie barw. Nie widzimy wcale mebli lakierowanych, co jest zupełnie zrozumiale, czy mo¿e byȚ bowiem coŝ piekniejszego nad drzewo o barwie naturalnej i o piekny słoju? Nie znaczy to jednak, aby ktoŝ, zmuszony do skorzystania z drzewa

taniego i roboty mniej doskonalej, nie mȚgł wedlug wystawianych wzorȚw zrobic sobie mebli sosnowych pieknie, w łagodych barwach polakierowanych.

Pokazano nam na wystawie: trzy gabinety, z których jeden, nieslychane skromny i prosty a jednak estetyczny i wygodny.

Dalej piekna przez swojȚ celowoŝć pracowniȚ inżyniera ze specjalnymi szufladami na du¿ych rozmiarȚw plany, wałki do kalki i t. p. Dwa wygodne i estetyczne pokoje pani, z których fragmenty podajemy, trzy jȚdalnie (dwie podajemy), pokȚj mieszkalny, który rownie widzimȚ na fotografii, a którego zadaniem jest słu¿yc i do pracy i do posilku i do przyjmowania goŝci. SypialnȚ pokazano nam jeden, szczegȚlnie w nim uwagȚ zwrȚcieliŝ stolik nocny, bez nȚg, stanowiacȚ całoŝć z głȚwȚ łȚzka, rodzaj pȚcieczek z szufladami.

Ubielowanie tarasu, pokȚju letniskowego, przedpokȚju i trzy wneȚrza metalowe dopeľniały piekna i ciekawȚ całoŝć.

Sami organizatorowie wystawy przyznajȚ, że wneȚrza te zdradzajȚ pewne braki. Nie wszystkie rodzaje pokoi znalazły swoje wcielenie, meblarstwo jednak nowocześniejsze dopiero powstaȚe, a to, co nam pokazano, powstało w rekordowym czasie zaledwie jednego roku.

Wedlug zdania dr Sienickiego, projektodawca i wykonawca nie powinien byȚ jednȚ i tȚ samȚ osobȚ. Rzemieŝnik—wykonawca naginalby bowiem zbyt czȚsto formȚ do materiału i celu, podczas gdy architekt—projektodawca, jest nakladajȚc sobie takiego hamulca, jest ŝmiȚszy a nawet ryzykowniejszy w pomyŝlach i daje czȚsto ŝwie¿y, twȚrcy projekt, do którego nastȚpnie dobra wola i wysilek zamielowanego rzemieŝnika stara się docłȚgȚ.

naȚ, stwarzajȚc mebel artystyczny i oryginalny.

To co nam obecnie pokazano upowaźnia do bardzo pieknych nadziei na przyszłoŝć. Poza stronȚ estetycznȚ, mo¿na zwa¿zȚ byȚ przedmiotem dyskusji, jȚkȚkolwiek w danym razie umiarkowana stylizacja powinna zadowolȚć w przewaźajȚcych wypadkach upodobania publicznoŝci, meble na wystawie sȚ przystosowane do nowoczesnych wneȚrz zarȚwno smakiem jak rozmiarami.

Nie znaczy to wcale, aby ich nie mo¿na bylo postawic w mieszkaniach wiȚszych albo dworach wiȚszych, znaczy to raczej, że w małych, nowoczesnych pokojach nie mo¿emy pomiescȚ ani wylȚczȚ dawnych ozdobnych kredensȚw, szaf, łȚzek i toalet damskich, nie ma dzisiaj i nie ma miejsca w szczyplȚch lokalizacjach i nie ma komu czyścȚć skomplikowanych rzeźb i gzymŝȚw.

Pieknie harmonizowały z meblami i obiciami tapety, uderzajȚc pieknoŝciȚ ŝwiecȚniki i kinkiety kute z ŝelȚza, zaciekawiały gumowe, przedziwne miȚkie materace do mebli metalowych. Nie sposȚb wymienic wszystkiego, jedno nale¿y podkreŝlic, że wszystko bylo zharmonizowane wprost przedziwnie.

Panie pytajȚc pewnie o franki. Franki to przewaźnie tylko lekko przymarŝczone story bez wzorȚw, z frȚdziȚ, obramowane samodziȚalami, które za dnia tworzą rodzaj portier, wieczorem zaciagane zasłony. Wszystko bylo warto obejrzeȚ i dywanȚ i posadzki, tych ostatnich jednak z powodu natȚliku publicznoŝci trudno bylo dojrzeȚ. Zainteresowanie wystawȚ du¿e i szcȚere.

A. M. I.



Pokoř mieszkalny.

Kossak Szczuka „Trędowaty król”.
Wyd. Ks. Św. Wojciecha 1937.

Od pierwszej karty ognia nas trąsił, znany dobrze — ten sam, co ogarniał przy czytaniu „Krzyżowców” — nastroj wznośności. Może to były czasy wznośności, a może ludzie jacyś inni. Bo ludzie powieści historycznych Kossak-Szczuckiej, czy żli, czy dobrzy, czy bohaterowie, czy intrzyganci, mają jedną wspólną cechę charakterystyczną — wszyscy są rycerzcy i wszyscy pogardzają śmiercią. Jawią się przed nami w zbrojach ciężkich, na koniach ogromnych — jak oni. Król Baldwin, trędowaty król, z mieczem przywiązany do dłoni i gnijącą twarzą, skrytą pod przyłbicą — prowadzi zastępy Franków na niewiernych. Z całą stanowczością twierdzi, że po Sienkiewicz — Kossak-Szczuka jest najlepszym batalistą w polskiej literaturze. A jednocześnie potrafi ta genialna autorka stworzyć takie niesłychane subtelności nastrojowe, a tak dalekie od zmanierowanych roztłumaczy się!

Na przykład scena samotnych rozmyślań Baldwina przy Grobie Świętym, lub scena jego śmierci.

Na książkach Kossak-Szczuckiej młode pokolenia literackie uczyć się powinny dobrej prozy i sumiennosci pracy.

Bo talentu — oczywiście — nauczyć się nie można.

Nina Rydzewska Baytugan — „Akwarelarna” Warszawa 1937. Wyd. Hościoka.

Książka ta jest debiutem Niny Rydzewskiej w prozie. Jeśli kto zna buntownicze wiersze tej autorki, to Akwarelarna będzie dla niego dużą niespodzianką, mówi bowiem o pewnej stabilizacji duchowej, o przewartościowaniu pojęć Boga, życia, miłości, śmierci i krzywdy społecznej. Autorka przestała już pytać, zaczęła sama wyciągać wnioski — rezultaty rozmów.

Akwarelarna to smutak życia Weroniki, dziecka jezior i morza. Weronika w naszych oczach rośnie, dojrzewa, kwitnie młodością i urodą i kocha. Wraz z osiągnięciem najwyższego szczytu życiowego szczęścia rozpoczyna się zwrot w jej życiu, załamanie w dół. Śmierć wrzeka na morzu, śmierć syna na morzu, nieszczeście córki. Weronika — stara, zmęczona kobieta, rzuca morze, ucieka nad rodzinne jezioro, do ojca i macochy, wioząc w buciele wodę morską, akwarelarnę, cząstkę wielkiego grobowca męża i syna.

Powieść dobrze zbudowana, zajmująca, myślowa i nakazująca myślenie. Typy kobiece ciekawe, świetnie zarysowane. Dobrze przeprowadzony konflikt matki i córki, dwóch pokoleń nie rozumiejących się nawzajem, a za późno dochodzących do

porozumienia. Typy męskie — szablono-we.

W sumie — debiut udany i ciekawy.

Helena Maty „Życie jakich wiele” Gebethner i Wolff. Warszawa 1937.

Nie jestem zwolenniczką wydawania pamiętników. Razi mnie podawanie do wiadomości ludzkiej najbardziej intymnych kart swego życia. Nie mogę zrozumieć po co się to robi i kogo ma to obchodzić. To też pierwszy tom książki Heleny Maty przeczytałam bez entuzjazmu. Ale tom drugi wniósł już dużo więcej ponad czysto osobiste przeżycia kobiety nieszcześliwej. Przede wszystkim ciekawe to życia polskiej inteligencji na studiach w Genewie w r. 1905, aż do wybuchu wojny. Co krok spotykamy znane od dzieciństwa nazwiska. Żeromski, Limanowski, Lutosławski, Perł. Dolegają ciekawość do Londynu o Pilsudskim. Główną treścią jednak książki jest historia życia i śmierci córki — Wandy. To życie, choroba i śmierć opisane jest z drobiazgową dokładnością, wzruszającą wprost starannością. Walka z nieubłagana gruźlicą i wreszcie cicha, spokojna śmierć dla córki, a pustka i rozpacz dla matki. To nie jest „życie jakich wiele”, to jest życie namacalne od kolebki piętrem tragedii, życie w którym chwili szczęścia są niewspółmiernie blade w stosunku do szarych dni smutku i żałoby.

Alina Segen — „Anna”. Wyd. Gebethner i Wolff. Warszawa 1937.

Jedną z lepszych książek o miłości. Po prostu studium na ten temat. Anna kocha cudzoziemca Roberta. Nikt nie może zrozumieć — dlaczego? Nie rozumie tego nawet czytelnik. Bo ów cudzoziemiec nie jest arcy-miłoś. Jego stosunek do Anny pozostawia wiele do życzenia — Anny jest po prostu niechętny. Niespodzianką nam sprawia jego ostatni, przedśmiertny list, rzucający inne światło na nieciekawą, zdawałoby się osobistość.

Dlaczego jest wart miłości — wie tylko sama Anna. Odwieczna zresztą historia wielu miłości i wielu zdziwień ludzkich na temat: Co ona (on) widzi w nim (niej). Anna kocha swego cudzoziemca tak bardzo, że po samobójstwie kochanka nie chce żyć dłużej. Rzucza się pod pociąg. Spod kół wyciągają półtrupu bez ręki, z połamanymi żebrami. I cała medycyna staje do walki z Anną i jej chęcią śmierci.

Chory będzie żył! Cóż za triumf dla lekarzy. I to taki, zdawałoby się, bezna-dziejny wypadek!

Ala Anna oszukuje i medycynę i lekarzy. Wychodzi „zdrowa” ze szpitala, by w kilka tygodni potem poszukać „znów śmierci” — tym razem już skuteczniejszej. Dzieje jednej ludzkiej miłości zostały zakończone.

EK.

Z książek

Zbigniew Uniłowski — „Dwadzieścia lat życia”. Tom I. Wyd. Przeworskiego 1937.

Książki Uniłowskiego są ponurym dokumentem szaryzmy współczesnego życia. Ten przeraźliwy szaryzmy w autobiograficznych powieściach najmłodszych literatów robi się męczący. Po prostu zbyt dobrze to już znamy. Te straszne mieszkanka, w których według słów Tuwima „strasznie mieszkają straszni mieszkancie”. Te brudne i cuchnące schody i podwórka, gdzie nigdy nie zagląda słońce. Te dzieci, równie jak schody brudne, te ich życia nieszczone, szare — jak rodzinne kamienie.

Wszystko razem przynębiające, smutne, okropne. To oczywiście nie znaczy, aby coś można było zarzucić książce Uniłowskiego. Przeciwnie — jest to książka bardzo dobra, byskiem dużego talentu wybijająca się spośród współczesnej, najmłodszej literatury.

W wywoływaniu nastroju operuje czasem Uniłowski, i to jest niespodzianką, chwyta mi, przypominając mi pijany okres Przybyszewskiego, np. opis pogrzebu matki Kamila. Niesłychanie za to prawdziwie i szczerze umie odczuć psychikę dziecka. Prowadzi czytelnika przez zawile ścieżki dziecięcych myśli i uczuć, pewnie i śmiało, zwłaszcza tych właśnie dzieci „bezpriornych”, tych z Powiśla, tych z szarych, brudnych kamieni.

Kamil — nie jest banalnym typem dziecka. Jest przewrażliwiony i histeryczny, a przede wszystkim obdarzony ogromnym poczuciem samokrytycyzmu. Kamil na złosć samemu sobie lubi postępować źle i podłe. Płacze sobie wewnętrznie w oczy, z całą świadomością kłamie, lub kradnie. A przy tym jest biednym, bezradnym, opuszczonym dzieckiem.

I dlatego polubił mi go bardzo i niecierpliwie będziemy czekać wieści o dalszym jego losach. EK.

Konkurs na referat

Warunki konkursu:

Zarząd Główny Związku Pań Domu ogłasza konkurs na pracę referatową p. t. „Gospodarstwo domowe, jako część gospodarstwa narodowego”, na następujących warunkach:

1) Referat przeznaczony jest dla pań domu i ma na celu podkreślenie ważności i wykazanie znaczenia gospodarki domowej w całokształcie gospodarki narodowej (państwowej i społecznej).

2) Referat winien być opracowany rzeczowo i ciekawie ilustrowany liczbami, wykresami lub t. p. na podstawie źródeł naukowych polskich i zagranicznych z zakresu ekonomii społecznej.

3) Rozmiar referatu oznacza się na 300 — 400 wierszy, wiersz po 60 znaków pisarskich, pismo maszynowe.

4) Referat winien być zaopracowany godnie, z dołączeniem zabezpieczonej koperty, zaopracowanej takimi godkami, zawierającą wewnątrz nazwisko i adres autorki lub autora.

5) Termin nadesłania gotowego referatu do Zarządu Głównego Związku Pań Domu. Nowy — świat Nr. 9, wyznacza się na 1 stycznia 1938 r.

6) Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi w lutym 1938 r.

7) Nagroda za referat, przyjęty przez sąd konkursowy i uznany za najlepszy, wynosi 12. 100.

8) Sąd Konkursowy stanowi Zarząd Główny Związku Pań Domu oraz Komisja Kwalifikacji Wydawnictw przy Instytucie Gospodarstwa Domowego.

Zarząd Główny Z. P. D.

Właściwie nikt się nie wleciał, gdy pewnego wieczornego wieczoru przyszedł na świat Janek. Zwiastem, że przyszedł tylko kłopotu ze sobą. Wtedy najpierw, on sam urodził się ledwie dysząc, z seruszeniem, które zamierzało raz po raz i trzeba było pobudzić żeby chciało znowu być mocniej. Płakał przy tym cichło, ledwie na głos wyrażał, zaważdził jakimś płaskiwym, jednolitym głosikiem, a twarzyczka świdła mu i czerwieniała na przemian.

Widać było — chuchro takie jakieś!

Potem z matką znowu był kłopot, trzeba było aż lekarza z miasteczka sprowadzić i zapłacić mu ukryte na czarną godzinę piętnastkę złotych. Matka leżała blade jakas dzwinnie, cicha, stękała czasami jeszcze pojełkując, gaśa, cichła, zapadała się w jakimś mroczku ciele, aż rano spojrzała półprzymkniętym, na małą, różową kulkę, na Janka leżącemu obok, na jego główkę małą i pomarszczoną z kosmykiem czarnych jak węgiel włosów i szepnęła cicho:

— Janus!

A potem uśmiechnęła się i umarła.

Wtedy i pogrzeb trzeba było zapłacić, a tu w domu przecież czworo dzieci — hultajów, co tylko krzyczą „jeś” i „jeś”, jakby jedzenie na łase rósło.

To też ojciec nie spodzikał na Janka chętnym okiem. Gdy patrzył na kołyskę, gdzie leżał i poplakał mały, czerwony potwork, odwracał głowę i maulał jakieś zamazane, ciemne słowa.

Mało na przekór wszystkim i wszystkim Janek myślał i król. Gdy znowu się ciepło, wymoszone go na łake (pod lasem, gdzie najstarsza, Małka, krowy pasła, i tam zastawiony stół (sąsiedzi) i jeli i maulki, przezwalał się po polskuć chętnie tam i z powrotem, gaworząc coś do siebie, czego by się nie wleciało nie potrafił zrozumieć. Patrzył przy tym palną na łake, na łaki i młodzie, wielkimi oczami, o czarnych, jakby szosami i tęczowkach. Zdawało się, że obserwuje wszystko i wszystko stara się zrozumieć swą małą cetero — mienięcą główkę. Słódce grzało jego ciele, długie ciałko i opadało jaśnie złocisty kolor, zapalało rude plemię i ma krętych, ciemnych włoskach.

Tak sobie żył i rósł z roku na rok.

Sam zaczął stawiać pierwsze, niezadane kroki, i sam stumił płacz, po nabiciu pierwszego guza, bo i tak przecież nie było nikogo, kto by go pożałował. Przeciwnie, na jednolity wybuch żalu Janika, ojciec zajęty naprawianiem starej kurtki, odwrócił się i burknął mruklawie:

— Czego beczysz znowu — hę? Nie pierwszy to nie ostatni raz leżył! Nie rzyć, bo nie masz czego!

A gdy Janek, widząc, że jednak zwrócono na niego uwagę, zaniósł się jeszcze głódniej płaczem, spadł na niego jak grzmot ojcowski krzyk:

— Będziesz cicho, psiaakrew! Nie rzyć!

Wtedy nie rzywał. Wzcołgał się pod stół i stantad wielkimi oczami, z niezaszczytymi jeszcze łzami na policzkach, spoglądał na wielką, przygarbioną troskami postać ojca, jak na coś, co było nieogarnięte, nieosiągalne, mroczne i straszne, czego się nie chciało bać, bać... i potłuszczać całym małym serduszkem.

I wszystko byłoby dobrze i w porządku, gdyby nie ta kosa. A to było tak.

Gdy Janekowi szło już na siódmy rok, ojciec znowuwał go raz do siebie i jak zwykle najpierw mruknął gderliwie:

— Znowu sportki, podarte! Kto by wam nastarczył! Tylko drzeć i porcieć!

Janek spojrział ze smutkiem najpierw na swoje przeraźliwe chude, podnapane i niezbyt czyste nogi, a potem wyżej, na nieokreślonej barwy porcelany, wykalane, postrzępione od słońca i mowy, pięknie wydarte, gwałtownie dłużej. Zabiło mu serce niespokojnie, bo sumienie miał nieczyste.

„Plot, i jabłoń za nim, a katedra dobrodziejstwa z kuszącymi, gładko różowymi jabłkami stanęły mu jak żywe przed oczami, to też spuścił głowę i nie rzekł nic.

Pociągnął noszem głośno dla odwagi i czekał.

A ojciec pomruknął chwilę, niezrozumiałe i znowu powiedział:

— Będziesz pasał kózę kęśdza Jegomied. Od jatał Rommiesz.

Janek znowu tylko noszem pociągał, podrapał się po zmierzwiłonej głowinie i schował dalej.

— A jak mi kózę pasiesz na pola albo do lasu, to takie łanie sprawię, że popalmasz! Pasem, psiaakrew wyrznię, rozumiesz?

Zaczęło się więc pasanie kózy.

Nazywała się Bialka, była gruba i szeroka, a pełne mleka wymłona zwiślała ciężko, gdy odprowadzał ją do zagrody wieczorem. Ale potulili się od razu. Pasła się spokojnie, gdy ją Janek wołał, przychodziła wolno, statecznie, kiwając śmiesznie białą, brudną brodą. Tak, bardzo się lubili oboje!

Aż raz... właśnie wtedy stało się niebezpieczne.

Był oboje na łacie tuż pod lasem, gdy nadjechał na koniu panicz ze dworu, a za nim Jeciał pies. Boże, jak to był pies! Kwaśratowy rysek z zębami na wierzchu, nogi powykryżwane, grube... strach! Janek aż kwiknął ze strachu i schował się za kózę.

A kosa najpierw nastawiła rogi, a potem, jak nie zaczęła uciekać! Janek za nią, a za nią pies.

Kosa w susech podziła przez las, między drzewami migła jej biała głowa, biegła ciężko, postępując, nie zważając na krzyki Janika. Pies gonił ich milcząc, od czasu do czasu wydając krótki, urwany cichy, jakby warknięcie, czy głuche szczełanie, pełne zaciętości, bulgoczące mu w gardle. Przecież tak kawał lasu i nagle Janek zorientował się, że wpadł na niego cząstek grzęzawiska. Strach chwycił go za gardło, tak że przez chwilę nie mógł głosu wydobyć ze siebie; oczy przerażone wbiły się rozpacziwie w rozpadzioną kózę, której przednie nogi już, już zapadały się w zdradliwy mocz. Nie ostrzegł jej instynkt, nie pomógł krzyki Janika! Krok za krokiem zapadała się głębiej, nie wiedziała już, w którą stronę się zwrócić, nie mogła się wycofać. Janek stał jak wryty, nie zważając, że goniony go pies przypadł tuż obok, i obwąchawszy mu nogi, odwrócił się pogardliwie. Przerażonymi oczami wpatrywał się w ukochaną kózę, drżał cały, serce było mu szalonym tętnem, z jękiem, z płaczem prawie powtarzał jak nieprzytomny:

— Bialka! Bialka! Bialka! Jezu!

A Bialka nagle wydała przeraźliwy, błagający o pomoc hek i zapadała się po styje w bagno. Jej biała, brodata głowa szarpała się w rozpacziwym wysiłku nad czarnym błotem, bledła, żółtowała i zwracała na Janika swe mądre oczy, jakby błagała o ratunek.

A on stał jak przyrośnięty tuż do ziemi, jakby nogi ważyły kładła po sto kilo i nie mógł ich ruszyć. Nie krzyczał już. Nie płakał. Patrzył tylko. Gdy znużona śmiertelnie głowa kózy zapadła się, już zupełnie, szepnął cichutko, ruchem warg tylko:

Miejskie okno

Znajomy kasztan strojny w jasne paki

Tu niebu patrzy oczekując wiosny.

Gakę, płat nieba — to pejsz radośny...

(Nie widać z okna mego kwietnej łaki).

Kroki przechodniów szybkie i pawiętsze,

okrzyki dzieci, całowanych słońcem,

hałas ulicy od końca do końca...

A okno moje z dnia na dzień jaśniejsze!

Patrzę z małą książką na kasztana paki,

wącham maleńki fiołków bukietek,

i sama jestem jak wesołe dzieci,

chociaż nie widzę z okna pól i łąki.

J. Korczakowska.

— Białka!

Oczy znów napęchły się łzami. Szarpiący bół wypełniał małe, rozpaczone serce.

Gdy usłyszał za sobą tętent nadjeżdżającego konia, oderwał z trudem nogi od ziemi i ruszył w stronę krzaków, jak lunatyk. Na bagnie, gdzie zapada się koza, było małe wgłębienie, i jeden róg wystawał jeszcze nad zdradliwą powierzchnią.

Gdy się dowiedział w chałupie, nastął młyn dzień! Ojciec kłął i jak dziki zwierzę rzucał się po izbie, a przestraszone dzieciaki uciekały w kąty, byle nie nawinąć mu się pod rękę. Tak to trwało, aż słońce zaczęło się chylić ku zachodowi, a Janka nie było. Czerwona luna ogarnęła część nieba, a Janka nie było wciąż.

Ojciec siedział teraz przy stole — na ławie, głowę podpart na rękach. Wydawał się jeszcze więcej zgarniony, niższy i jakiś złamany ku ziemi, gdy siedział tak bez drgnienia, długo.

Dzieci wsunęły się do izby i milcząco wpatrywały się spod oka w postać ojca. W końcu, gdy niebo zaszarzało i mrok spłynął na wieś, najstarsza, Mańka, zdołała się na odwagę i zajątkliwie powiedziała w przestrzeń:

— Ojciec... a Janka nima...

Drgnął, jakby zbudzony ze snu i wstał. Przesunął ręką po czole i nagle nie mówiąc ani słowa wyszedł szybko z izby.

Im bliżej był lasu, tym przedziwnie zaczęło rozglądając się w kolo. Wzrost między drzewa.

Ciemno było i cicho, trochę straszno. Ale nie myślał o tym. Widział przed sobą tylko jedno: małego, chudego chłopca o ciemnych, aksaminity oczach, w których pała się urwisowskie płomyki. Szedł przed siebie przedko, czując jak serce zalewa mu żalost i niepokój ogromny, dławący. Zaciśniętymi ustami zawałał cicho, a potem zakrzyknął rozpaczliwie:

— Janku! Janku! Janku!

Poszedł krzyk po lesie, rozpiął się w ciemności. Wgłębienie i wolał być przeryw, bez tehu:

— Janku! Janku! Janku!

Mignęło mu coś nagle między drzewami jak mała, drobna figurka w szarych poręczach. Rzucił się w pogoń i słyszał już wyraźnie, jak chude, drobne nóżki uciekały przed nim, kłuczając wśród drzew. Biegł dysząc ciężko i rzucał przez zęby.

— Stój! Janku! stój!

A Janku z całym morzem strachu w sercu uciekał, ile mu sił starczyło. Wiedział przecież: pas ojca i ręka były ciężkie... ciężkie i bolesne! A jego oczy w gniewie były i cięły bezlitośnie, gorzej jak pas. Umykał więc w poplochu, znekany, przerażony, dusząc się od płaczu, co mu zalewał oczy.

Nagle — potknął się, zawadził o coś i

upadł ciężko na ziemię. Chciał się zwać i dalej uciekać, krzyknął trwonić i rozpaczliwie, ale już zamknięty się nad nim szerokie jak konary ramiona ojcowskie, uniosły go w górę i przytuliły do piersi tak mocno, że dech stracił na chwilę. A potem zdumiony, szczęśliwy, wystraszony usłyszał, jak z ojcowskich ust błędną płaczącą się, poniesioną z kłanien słowa:

— Janku, synaczku! Nie bój się... gdzieś mi zginał... Synku mój kochany, mój maledzi mój śliczny...

I poculił matkę od łez spadły na jego policzki i głowę, na aksaminie, spłakały oczy. Przytulił się więc nagle do tych ramion, co tak potężnie trzymały go przez pierwszy, zmęczony i ufny złożył głowę na szorstkiej kurtce.

— Tatusiu... Białka, tatusiu! — zaklął jeszcze raz krótko.

— Nie, synku, cichaj, nie płacz, nie to! Radosć zalała go ogromna i słodka. Przymknął mu się sennie oczy, ojciec niósł go lekko, wygodnie mu było i tak bezpiecznie! Westchnął jeszcze kilka razy przez sen prawie, a potem dał się ukłosać miarowo, szerokim krokiem, i zasypiając już, szepnął ufnie:

— Tatusiu!

— Śpij synku, śpij! — odpowiedział mu daleki, jakby z serca idący głos.

Wracali cicho przez las.

Antonina Teodorowicz.

EGOIZM WE DWOJE

POWIEŚĆ — ODCINEK 28

Wszyscy otaczają rekonwalescencję miłością tak serdeczną, że już nie można jej udziwnić.

Józek posyłany tysiąc razy z domu do lecznicy i z lecznicy do domu; Ala zapachnięta od placu i tłuszcza rostarganą głowę do jej koldry i ciotka Mucharska znowąca jej paki i paczuski owinięte sznurkami kolorowymi — cieszą się swoją miłością i martwią.

— I czym ja sobie na wasze uczucie zasłużyłam? — pyta obierając oczy.

Tłumaczą jej:

Dowiaduje się więc ze zdziwieniem, że jest zawsze dla matki wyrozumiała i serdeczna; że dla Mańki jest najlepszą z żon, a dla Alu najlepszą z siostrami! Przypomina ją jej teraz owe 40 zł danych w czerwcu na korepetycje i owe 200 złotych dołożone do Jastarni Alu; i owo serce dla starej ciotki; i owa ofiarę najwyższą poniesioną dla miłości męża.

Na wzmacnianie o operacji ciotka Mucharska znowu zaczyna usta, groźne spojrzenie rzucające na jasną głowę Mańki. Wtedy zaczyna się awantura! Białka broni „Jego”. On oskarża „siebie”. Białka ma żal do ciotki. Ciotka odchodzi obrażona!

Zostają po niej paczki owiane sznurkiem i wypełnione prezentami. (Nocne koszulki, lisowsy, winogrona, czekoladki, książki, pianina, woda kolońska i koronkowe czepczki).

Józek biegnie za ciotką na korytarz. Prosi ją, aby się nie gniewała. Molestuje. Straszny opóźnieniem rekonwalescencji Białki.

Wiele ciotka Mucharska wraca, spogląda bokiem na zalawione oczy słotzenicy i przyśiada na krześle przy jej łóżku.

— Jankuż można, cioteczko, robić ze mną takie zbytki? — mówi Białka, rozkładając na koldrze odpakowane prezenty.

— Podobaj ci się ta koszulka?

— Ależ śliczna!

— Spróbuj winogron.

— Są znakomite. Słodkie i soczyste.

— Co? Smakują ci? Naprawdę? Chwała Bogu! — Ciotka mocno zaciska żyłostę ręce w dziecięczym ruchu. Chwała! ci Boże! Największa ofiara z pokonanego skłapstwa zostaje otóż przez Białkę przyjęta.

Wiele uśmiecha się do wszystkich siedzących i stojących dookoła jej łóżka. I każe się pieścić. I już trochę, troszeczkę — zaczyna nawet... grymasić.

*

Maryla postanowiła pozbyć się dziecka. Dość jej było wszystkiego! Świata! Życia! Kredytu w sklepie! Dość jej było jednej kuli w nogi w osobie Ontusia, by miała pragnąć drugiego dziecka.

Poszła więc w tym celu do doktora. Jednakże z poczekalni zawróciła pełna wahań i obaw. Wyjęła twarz Remy przekonała ją lepiej od argumentacji Białki. Oto po prostu bała się zakażenia i śmierci. Życie przeleżające przed godziną nabierało znowu świeżych uroków i barw.

Uchylała też z ciekawą radością przyjaciółki, postanawiające zapracować w domu na to drugie dziecko, które miało przynieść nieproszone i niewolane.

Zachwyan budżet powinno być uratowane! Jej laboratoryjno-chemiczna praca kosmetyczki. Jak fanika z popiołów miała odżyć prosperię jej domu z różanego, białego i ciemnego pudru, z tustości wyrabianych kremów i kragłości pachnących mydeł.

W dwóch laboratoriach i w firmie Scabiosa przyjęło jej ofertę.

Teraz już można było spłacić dług w sklepie i zwrócić pożyczone od Białki 120 złotych. Zamiast polataney koszulki, Ontus na pierzawego dostał nową i od tej

chwili rozpoczął się jeden długi szereg zwycięstw i drobnych oszczędności.

Żyli teraz z mężem lepiej, nie kłócąc się o pieniądze i nie robiąc sobie przykrych wymówek. On na jesieni nie sprawił sobie nowego mundur, ona modnego kapelusza. Odmawiali sobie tego i owego, znosząc do domu najlepsze chęci i drobne wyrzeczenia. Pamiętając o dzieciach, łatwiej zapominali o sobie. Było im z tym jakoś dobrze. Coraz lepiej.

Maryla przychodziła teraz raz na tydzień do firmy Scabiosa z pudełkiem pełnym kosmetyków wyrabianych „chałupniczo”, u siebie w domu. Wzmasını odzynała pieniądze. Były to złotówki bardzo potrzebne dla niej, dla Ontusia i dla zachowania przy życiu jej przyszłego dziecka. Były to złotówki, które niegdyś zagarniała w swe ręce Renna Zawadzka na dogodzenie swemu ciatu i na systematyczne niszczenie nowych zarodków życia.

Dziwnie są czasem wyroki Opatrzności. W firmie Scabiosa ze szgroza mówiono o śmierci Remy. Mało było współczujących — za to dużo oskarżycieli. Gorzono się i udzielano sobie obydnych szczegółów, leżąc pod maskami ziołowym i podającą się natryskom, czy elektryzacją.

W takich chwilach Maryla dziękowała w myśl Białce, że ją uchroniła przed niebezpieczeństwem i wyrzutami sumienia.

Dawna zadróżka Maryli, wyrosła na gruncie dobrobytu materialnego jej przyjaciółki, przyszała w niej stopniowo. Już nie patrzyła z zawiścią na zakupioną przez ciotkę Mucharską pralkę i na 63 słoiki konfitur przygotowanych przez nią na zimę dla Mańków.

„Jedwabne życie” Białki doznało ciężkiego rysu na polyskliwości powierzchni i nie budziło już zawiśniętych myśli i porównań.

Maryla biegła teraz codziennie do lecznicy, aby wspomóc zatrozyczyć się, czy gorączka spada? czy bół zmniejszają się? czy nio przenzła lepię?

Nie chciało jej wpuścić do chorej. Przez uchyloną drzwi mogła jedynie zobaczyć twarz spotałną, oczy zmęczone i beznadnie leżące na koldrze ręce.

Tak oto ciężko przychodziło do Białki

macierzyństwo. Tak o mało przychodziło do niej dziecko.

Nareszcie w dziesiąte dni po operacji dopuszczono Maryję do Baśki. Nie mogła sobie odmówić satysfakcji pójścia do niej z... Ontusiem. Duma macierzyńska rozszalała ją. Za pięć złotych kupiła dziecku nową czapkę, z pomponem i za cztery złote pęk białego bzu.

Nie zdając sobie sprawy, podświadomie, chciała wzbudzić w Baśce tak samo męczącą zazdrość, jaka w niej burzyła się przed kilku miesiącami na widok zakupionych mebli i dywanów.

Zaraz też po kilku zdawkowych słowach, wypowiedzianych nad ładnym wyglądem rekonwalescentki, rozebrała dziecko z paltocika, prezentując wszystkim pofalowany karczek, okrągłe ramionka, tłusty brzuszek i pełne dołków kolanka. Każdym gestem zdawała się mówić: — Oto tak zdrowe i ładne dziecko umiałam urodzić!

Ale nadspodziewanie nikt się dzisiaj Ontusiem nie miał czasu zachwycać. Maciek odsunął dziecko od łóżka, by broń Boże nie traćło niklowych pretów, a ciotka Mucharska wyniosła z pokoju przyniesione przez Maryję kwiaty, by swym zapachem nie szkodziły chorej.

Na nocnym stoliku było moc słońca, różowych azalii, dostatku i wielkiej troskliwości o chorego.

Nie wyglądała ładnie z opadającymi na czoło jasnymi włosami. I nie wyglądała zdrowo z bladeścią zapadniętych policzków i chudym zarysem szyi.

— Wymęczyłaś się bardzo? — pytała Maryja, głosem kobiety doświadczonej, która już kiedyś rodziła i zna się na cierpieniu.

— No tak... bardzo.

— Cieszę się, że przychodzisz do zdrowia. Już się o ciebie obawiałam.

— Niepotrzebnie się pani lękała. Baśce nie groziło żadne niebezpieczeństwo — przerwał jej Maciek.

Odruchowo chciała zaprzeczyć. Ale nie powiedziała nic, znielężona surowym zmarzczeniem brwi.

Rozmowa się urwała.

— Alu, poczęstuj Ontusia czekoladkami — zatoszczyła się o dziecko Baśka. — Leż w pudełku na oknie! Jedz kochanie. Lubisz przecież czekoladki?

Pani Maryja też wyciągnęła rękę. Miała obecnie wściekły apetyt na słodczyne.

— To jest najlepszy znak, że będę mia-

ła córeczkę! — mówiła rozgryzając pralinę, bo na chłopca przeciwnie, lubi się kwasy, ogórki, marynowane grzybki i musztardę.

— Bardzo się z tego cieszę, że postanowiłaś mieć dziecko — uśmiechnęła się Baśka.

(d. c. n.) Janina Surynowa-Wyczółkowska.

Podbiały

Wiosna rzuciła na ziemię słońeczka
żółtych podbiałów.

Będą je zrywać grube rączki małe
mojego dziecka.

W mrocznym pokoju, gdzie słoneczne palce
nie nie tykają,
na moje wiersze z rąk mojego malca
słońca padają.

Bazie

Bazie — wielkie szare oczy dziecka
poranek rozbudził znieknacka.

Rozespiane pod słońcem się mróz
oczy dziecinne duże.

Przyglądają się umarłej trawie,
braciom — liściom spadłym, przeszlorocznym, —
mnie w oczy zaglądają ciekawie

bazie — dziecka duże oczy.

Bohdan Jasieńczyk - Szeleński.



Szalek do fartuszków i sukienek.

Uświadomienie dzieci i młodzieży

(artykuł na życzenie czytelników)

Od pierwszych chwil życia dziecka rodzice troszczą się o jego rozwój fizyczny i umysłowy. Radzą się lekarzy, czytają specjalne pisma, a wszystko to w tym celu, by umieć wychować swe maleństwo na zdrowego, mądrego i dobrego człowieka. Jedynie życie seksualne dziecka nie jest otoczone opieką. Dorosli zamykają na nie oczy, bądź to dlatego, że „nie wypada” mówić o tak drażliwej sprawie, bądź to przypuszczając że „ma na to jeszcze czas”. A przecież niejedna matka całując swego syna myśli z gorzkością, że kto wie czy za kilkanaście lat nie wyrósł z niego chłopak czynny i zepsuty. A cóż możemy namyślić czy niebezpieczeństwa nie grożą? Czyż nie zdarzają się fakty ciężkie 15-letnich dziewczynek?

Dlaczego uczymy dziecko np. historii, choć ono nie rozumie, co mu właściwie przyjdzie z tego, że dowie się o Rzymianach, których przeszło tysiąc lat nie ma na świecie, a nie tłumaczy mu zjawisk, na które codziennie patrzy? Dlaczego nie tłumaczymy zmian zachodzących w jego własnym organizmie, nie wskazujemy jak się do nich powinno odnosić?

Przed stosunkowo niewieloma jeszcze laty panowało przekonanie, że najlepiej dla zdrowia moralnego młodzieży jest możliwie najdłużej utrzymać ją w zupełnej nieświadomości spraw seksualnych. W obecnych warunkach jest to niemożliwe. Dzieci nasze słyszą i widzą o wiele więcej niż słyszeć i widzieć powinny. Choć wyjaśnienia niezrozumiałych dla nich faktów. Jeżeli więc rodzice nie wytłumaczą im ich, nie usuną wątpliwości, dzieci zwracają się z pytaniami do obcych. Koledzy i siostry odpowiadają na pewno, — wyręcza rodziców, ale ze szkody dla dziecka. A zatem trzeba dzieci uświadomić, to znaczy podać im ogólne ale prawdziwe wiadomości o powstawaniu ludzi.

Nasuwają się trzy pytania — kto to ma zrobić, kiedy i jak.

Na pierwsze z nich jest tylko jedna odpowiedź — ten, do kogo dziecko ma największe zaufanie, ten kto kieruje jego wychowaniem, a więc najczęściej matka.

Kiedy powinna to zrobić? Wtedy gdy dziecko zainteresuje się kwestią „skąd się biorą ludzie”. W wypadku, gdy istnieją obawy, że dziecko może być uświadomione z boku, nie należy z rozmową zwlekać. Wtedy, gdy matka lub ktoś z bliskiej rodziny jest w ciąży, należy wykorzystać okazję, nie czekając na pytania malców.

Odpowiedź na trzecie pytanie „jak uświadomić” wymaga dokładniejszego omówienia. Ogólnie powiedzić można, że sposób uświadomiania powinien zależeć od tego, jakim chcemy mieć dziecko pod względem seksualnym w przyszłości. Ponieważ z punktu widzenia etyki katolickiej, nie ulega wątpliwości, że młodzież musi zachować czystość, będą w dalszych rozważaniach stała na stanowisku konieczności takiego uświadomienia, które by pozwoliło wyrobić w młodzieży dobre zachowania czystości. Chęć jednak podkreślić, że samo uświadomienie nie wystarczy do osiągnięcia zdrowia moralnego. Może ono zapobiec rozmowom z kolegami, spekulacjom w encyklopediach i t. d. Będzie więc ono źródłem pomocniczym, a główną rolę musi odegrać odpowiednie wychowanie. Albowiem, jak mówi O. H. Schilling, jeżeli dzieci nasze mają kiedyś szlachetnie żyć, trzeba by nauczyć szlachetnie myśleć.

Przystępując do rozważań szczegółowych,

zaczynam, że mówić będę tylko o dzieciach nie zepsutych, łatwiej jest bowiem nie dopuszczać do zła, niż je potem wykończyć.

Dla małego dziecka dziedziną seksualną właściwie nie istnieje. Freuda sfery podświadomości praktycznie nie odgrywają roli. Zdarzające się według Claparede'a wypadki stosunków 5-10 letnich dzieci są, tak rzadkie w ogóle a tembardziej w sferach dających o dzieci specjalnie, że można ich nie brać pod uwagę. Samogwałt dzieci spowodowany jest najczęściej warunkami zewnętrznymi — jak swądzenie, ciśnie, mazielenie, i t. d. Obowiązkiem matki jest zapobiegać mu utrzymywaniem narzędzi płciowych w czystości, pilnowaniem, by dziecko spało z rączkami na koldrze i t. d.



prawdziwie kochająca matka

stara się przede wszystkim o zdrowie swego dziecka. Jecorol słowami zamiast trawy, jest smaczny i lubiany przez dzieci, Jecorol wzmacnia kości, sprzyja wzrostowi i służy przy krzywiczy.

JECOROL
BUKOWSKIEGO

LABOR, CHEM.-FARMAC. MAGISTER A. BUKOWSKI SUKKA, WARSZAWA

Oglądanie genitaliów, które malwa miejsce u chłopców, wynika z zabawy, chęci pochwalenia się i t. d. Jeżeli chłopcy i dziewczynki bawią się stale razem, nie zwracając uwagi na różnice w budowie.

5-10 letnia dziewczynka, bawiąca się razem z bratem godzinami nago na plaży, odpowiadała matce na pytanie, w tej kwestii „chłopcy mają czarne oczy a dziewczynki jasne”. Dlatego też wszelkie wykroczenia przeciw wytydlowości muszą matki małych dzieci traktować wyrozumiale, zżył surową naganną nie naruwając myśli, że poza według dziecka małą winą kryje się coś jeszcze. Różnice w budowie zwracając uwagę dzieci przeważnie wtedy, gdy bawiąc się stale z osobnikami tej samej płci zauważają, że przypadkowo towarzyszą drugiej płci inaczej załatwia swe potrzeby naturalne. W tych wypadkach lepiej przy okazji (narodziny, u znajo-

mych) pokazać, niż zbytnią tajemniczością zmuszać dziecko do zastanawiania się. 5-10 letniego jedynaka odwiedziła córka dozorczyni. Matka, chcąc, zapewne żyła, że usiłując, on podnieść namiętnie młodzieńską. Na wyrazie odpowiedział „chciałem zobaczyć czemu ona, tałe zabawa robi, pisać”. Ponieważ przez kilka dni pytał o to, matka była zrozpaczona — myślała, że ma syna degenerata. Kiedy w kilka miesięcy potem chłopiec zobaczył swą nowonarodzoną siostrzyczkę, zdziwił się. Powiedział „ach, to po tym ja poznałem” — i od tej pory absolutnie żadnego zainteresowania dziedziną, płciową, nie zdradza.

Do odpowiedzi na pytanie „skąd się biorą dzieci” matka musi się uprzednio przygotować, gdyż w sprawach seksualnych najważniejsze znaczenie ma pierwsze wrażenie. Jeżeli matka nie omówiła sobie, co powie dziecku, musi zyskać na czasie, odkładając rozmowę na wolną chwilę, na wieczór i t. d.

Każdej matce znajomącej dziecko podkłada najpodważalsze słowa, ogólnie odpowiedź powinna się utrzymywać w ramach następujących. Forma b. serdeczna, poważna, podkreślenia rozsądku dziecka, który, pozwala na rozmowę o rzeczach ważnych. Trzeba pochwalić, że dziecko dobrze zrobiło, pytając się matki; prosić, żeby z nikim na ten temat nie rozmawiało grzeź rodziców; w razie wątpliwości zawsze się do nich z zaufaniem zwracało. Nie można okazywać niepewności i zmieszania, wyjaśnienie musi być podane w formie skończonych całości, tak żeby nie nasuwało pytań. Opierać się należy tylko na przykładach roślin, najlepiej takich, których wzrost dziecko obserwowało od chwili postania. Aktu zapładniania nie ma potrzeby poruszać.

Omawiając ciążę, trzeba zaznaczyć jej długość i związane z nią cierpienia. Trzeba położyć nacisk na miłość matki, która kocha swą jeszcze, nie narodzoną dzieciętkę, nie może się domknąć chwili jego przyjścia na świat, na jej radość i smutek, gdy wreszcie zobaczy swą maleństwo. Dziecko chowane religijnie trzeba podkreślić świętość macierzyństwa tym, że i Jezus w ten sposób się narodził (słowo: żywota, Trzega, Jezus). Rozmawiając z chłopcem, trzeba położyć specjalny nacisk na to, że matka karmi dziecko piersią. Jest to konieczne według niektórych autorów ze względu na to, że piersi kobieca jest najbardziej żywotną działającą częścią ciała na młodzież męską.

Taka odpowiedź powinna wpaść w chłopca część dla macierzyństwa i kobiet, jako tych, które są lub będą dziećmi matkami, a także szacunek dla nowopowstałego życia. Dziewczynka zrozumie przez tego, że i ona kiedyś będzie mamusią, że musi wyrosnąć zdrową, silną i t. d.

O kwestię ojcostwa male dzieci na ogół nie pytają. Sporadyczne wypadki takiego pytania są spowodowane najczęściej wpływem zewnątrz. Trzeba odpowiedzieć mniej więcej w ten sposób. Bóg tak dał, że dzieciątka mogą wyrosnąć z matulskiego nasłonia tylko wtedy, gdy tatę pokocha mamulę. Bo kochać się namiętnie opiekować, kiedy ty byłaś małą, a ja chorą.”

Jeżeli dziecko było świadkiem aktu seksualnego u zwierząt i zapyta o niego, wtedy nie ma innej rady — trzeba powiedzieć czyste prawdy.

Tak samo, jeżeli dziecko uświadomione przez osobę postronną zapyta o akt u ludzi, nie można kłamać, a w odpowiedzi

zamek, jeśli jednakże pod wpływem ciąży rozwija on się nadmiernie, odżywiać należy raczej pokarmami więcej tłuczynymi, a o mniejszej objętości, gdyż utrwalona praca przewodu pokarmowego, uciśnionego stale powiększającą się macicą, a nadmiernie ilościowo przeciążonego, doprowadzi może do uporczywych stanów zaparcia stołka. Dbałość o codzienne wypróżnienie, podobnie jak czystość ciała, musi być przestrzegana bardzo ściśle, oszczędzić to bowiem ciężarnej dolegliwości.

Dość często w okresie ciąży z powodu uciśku macicy na pewne naczynia żyłne w dole jamy brzusznej występują u kobiety żyłki. Przeciwdziałać im można za

pomocą noszenia specjalnych pończoch elastycznych, elastycznych bandażi oraz za pomocą umiarkowanego ruchu. Przy pojawieniu się żyłaków ciążna powinna starać się w czasie odpoczynku, bądź też w czasie nocnego snu, mieć kończyny dolne nieco wyżej ułożone niż to bywa zazwyczaj, wpływa to bowiem na łatwiejsze odprowadzanie krwi z rozszerzonych i zwiotczałych żył.

W celu zapobieżenia nadmieremu zwiotczeniu powłok brzusyjnych, i uniknięciu powstawającego nieraz pod wpływem ciąży t. zw. brzucha zwisającego, zaleca się w drugiej połowie ciąży noszenie specjalnego pasa, którego zadaniem jest podtrzy-

mywanie powłok brzusyjnych, a nie ścieśnianie brzucha, to też pas taki, o ile ma spełniać swe zadanie, powinien być zrobiony przez osobę wyszkoloną fachowo i to zrobiony na miarę.

Kobiety mające brodawki piersiowe słabo rozwinięte, w ostatnich miesiącach ciąży powinny starać się doprowadzić je do odpowiednim delikatnym wyciąganiem do takiego stanu, by niemowlę nie miało trudności przy ssaniu. Jednocześnie zwrócić należy uwagę na hartowanie brodawek, obmywając je kielichową wodą, a następnie zwilżając alkoholem. Zabiegi te wskazane jest stosować do czasu rozwiązania.

Dr J. B.

Kącik kosmetyczny

Łusi z Poznania i Wielkopolsce.

Do tłuszczy ludzkiej najczęściej jest zbliżony krem jancynowy. Aby stwierdzić, co wywiera dodatnie, a co ujemne działanie na skórę, trzeba był lekarzem dermatologiem lub chemikiem. Każdy najlepszy środek, źle zastosowany albo na niewłaściwym gatunku skóry, może zrobić krzywdę, chociaż w zasadzie nie jest zły, bo na inne skóry właśnie działa bardzo dobrze. Mleko i śmietanka, jako środki kosmetyczne, znane są od wieków. Również smalec szeroko jest stosowany w medycynie — natomiast masło nigdy, bo zawiera kwasy tłuszczowe. Od jancyni skórę nie żółknie. Środka takiego, który jednocześnie wybiela skórę i wygładza, nie może być, gdyż, aby skórę i wygładzić, nie ma się zżuścić w mniejszym lub większym stopniu.

Hal. Rysz.

Jest pani w błędzie, gdyż najmniejsze nawet dolegliwości wewnętrzne odbijają się na twarzy, a co dopiero tak poważna, jak stała obstrukcja i zapalenie stawów. Koniecznie należy to leczyć u specjalistów. Dolegliwości pani cery nosi nazwę łojotoku; jest uporczywa i daje się usunąć w najlepszym razie w ciągu kilku miesięcy systematycznej kuracji. Należy myć twarz wieczorem mydłem alkalicznym, a rano otrębamy pęzennym — zawsze wodą ciepłą.

Po rannym unieciu pokłóć ze 3 gorące serwetki zwilżone w odwarze skrzypu, po czym zaraz opłukać wodą chłodną z octem aromatycznym. Po pewnym czasie zmienić mydło alkaliczne na ogórkowe. Kilka razy dziennie przecierać twarz wodką boraksową.

Masaż może być robiony tylko dobry, to znaczy oparty na zasadach anatomii i dermatologii, gdyż inaczej można sobie zrobić tylko krzywdę. Jeżeli go pani umie,

to zamiast kremu lepiej będzie użyć olejku migdałowego z kilkoma kroplami cytryny. Muszę też zaznaczyć, że nie jakikolwiek krem, a tylko właściwy preparat może być użyty do masażu.

Stasia S.

O włosach znajdzie pani odpowiedź w 12 i 16 numerach Praktycznej Pani. Na powiększenie biustu stosować gimnastykę — ruchy jak przy pływaniu.

Dla ciemnotłosej.

Jeżeli znajome pani mieszkające w mieście wyglądają lepiej, a na wsi gorzej, to tylko dlatego, że prawdopodobnie więcej dbają o swój zewnętrzny wygląd. Zasadniczo warunki na wsi są lepsze niż w mieście. Ma pani cerę mieszaną, a taki gatunek jest bardzo trudny do pielęgnowania środkami domowymi. Prosimy o podanie dokładnego adresu, udzielimy wtedy już drogą korespondencji wyczerpującej porady.

F. B.

Postępuje pani w zasadzie dobrze, tylko płyn wiasnego wyrobu nie należy używać pod oczy, to wysusza i robi zmarszczki, ale na twarz bardzo dobry. Ziemisty kolor cery można zmienić tylko przez zżuszczenie naskórka odpowiednią macią, którą dostanie pani w aptece. Zżuszczenie takie będzie również miało wpływ i na zmarszczki.

Zofia P.

Korę dębową dostanie pani w składzie aptecznym. Należy z niej zrobić odwar w stosunku garści kory na 4 szklanki wody. Na szyję stosować żółtko utarte z surowym mlekiem, po 20 minutach zmyć. Na noc smarować żółtkiem zmieszanym z 40 gramami wazeliny białej, odrobina miodu i kilka kropli nalewki benzoesowej.

Dla Łanki.

Ma pani rację. Taki sposób odpowiedzi byłby może praktyczniejszy, ale niestety brak miejsca nie pozwala nam na to, bo zajęłoby kilka stron wydawnictwa.

Na zmarszczki niech pani stosuje 1%, maść kamforową, ale tylko pod oczy.

P. Irene z Mińska Mazow.

Żalujemy, że nie podała pani dokładnego adresu. Ma pani tak dużo różnorodnych dolegliwości, że wyczerpująca odpowiedź zajęłaby nam zbyt dużo miejsca, na co ze szkodą dla innych nie możemy sobie pozwolić. Na razie niech pani myje twarz wodą ciepłą, mydłem resorcywnym na wate; opłukać wodą letnią. Na wszystkie wypływy i na nos niech pani robi okłady z 2% wody resorcywnowej na 20 minut. Jak wypływy zgina, wieczorem myć twarz mydłem razem z otrebami pęzennym, wodą ciepłą, a rano stosować 2 — 3 dobrze ciepłe okłady z roztworem kwasu borowego w stosunku 1 łyżeczki kwasu na szklankę wody.

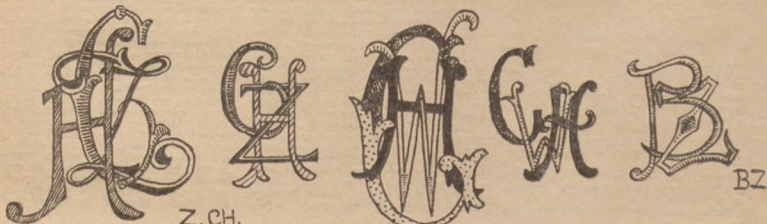
Po wyleczeniu jednej dolegliwości można będzie z kolei wziąć się do innych.

Włosy czołowej myć żółtkami, a płuścić w odwarze szalwii.

Rena B.

Przed wszystkim codziennie wieczorem pić po pół szklanki naparu piołunu, zaparzać skrzyp. Do mycia używać mydła ogórkowego. Trzy, cztery razy dziennie przecierać na ceratce takim płynem: Jedną łyżeczkę boraksu wysypać do wody (1 szklanki), zagotować, a po ostygnięciu dodać: 3 łyżki spirytusu, 25 kropli nalewki benzoesowej. Na noc smarować goldkretem ogórkowym. Zresztą postępować, jak to pisałam w artykule o piegach.

Miejsca pokryte „gęsią skórą“ smarować spirytusem mydlanym,



Z. CH.

zany, a na noc posmarować obojętnym migdałowym z cytryną.

Jamula z Palsk.

Przedo wszystkim odrzucić używany dotychczas puder, a zastąpić go jakimś krajowym. Twarz przed myciem przetrzeć obojętnym migdałowym. Myć twarz naparem rumianku zwykłego ze szczyptą kwasu borowego, a nos i brodę mydłem łagodnym — dziecięcym. Nigdy nie wyciskać wągrów, a lepiej przy myciu oczyścić rozmoczonym chlebem razowym. Kuracja dłuzsza, ale pewna. Raz dziennie nos i brodę przetrzeć wodką resorcynową.

Na podokórne krosteczki, w okolicy oczu bez obojętności nie można dać konkretnej rady. Niech pani spróbuje smarować na noc pół na pół gliceryną z sokiem z cytryny. Na siwiznę zasadniczo rady nie ma. Radzę zwrócić uwagę na blednięce, która jest przyczyną tych wszystkich dolegliwości, zahamuje to również dalsze siwienie włosów.

Najlepszą płukanką do ust jest odwar miętowy, szczypta na szklankę. Na świątynie wargi używać białą pomadkę woskową; kupić w aptece. Jako płyn do papilotów używać się wodę przegotowaną z rozpuszczoną w niej odrobiną żelatyny, albo też lekko osłodzoną lekką herbatą. Na zmarszczki w tym wypadku należałoby zastosować naprężone maść lekko tłuszczącą, kupioną w aptece, a potem dopiero krem lanolinowo-benzoesowy.

Helena Brzezińska

Kierowniczka Działu Kosmetycznego
w Instytucie Kosmetycznym — Lekarskim
„Izda”, w Warszawie.



NOWY AKTYWNY KREM FENOMEN

Krem jakiego dotąd nie było. Jest wytworem najnowszych naukowych badań chemicznych. Idealnie spełnia swoje zadanie: Nadzwyczaj szybko przenika tkankę skórą, gruntownie zmięka cerę, wygładza ją i nadaje twarzy świeży, delikatny młody wygląd.

Wyrobiony jest w dwóch odmianach: półtłusty i beztłuszczowy. Ten ostatni nadaje się również i pod puder. Cena zł. 1

**WARSZAWSKI LABORATORIUM
CHEMICZNE SP. AKC.**

Zadec. wa wszystkich aptekach i dół. apt.

Zakładanie i pielęgnacja trawników

Trawniki w każdym ogródku jest nie tylko najważniejszą ozdobą, lecz także stanowi piękne tło dla zadrzewień i kwiatników. W czasie lata oko widza nasyczone różnorodnymi barwami kwiatów z przyjemnością zatrzymuje się na śladkach, aksamitowej powierzchni trawnika. Ale tylko trawniki założone i utrzymane bez zarzutu mogą robić dobre wrażenie, dlatego też musimy otoczyć je opieką, jeśli chcemy, by tworzyły równo porośnięty, zwarty kobieriec, bujnie rosnący trawy, a nie zdziżalać jakie upstrzone koniczyzną, krwawnikami, stokrotkami i dmuchawcami.

Mylne są poglądy, że trawnik w małym ogródku jest zbędną i nieodpowiednią ozdobą. Naprawdę ładny ogródek amatorski trudno sobie wyobrazić bez pewnej przestrzeni z zielenią, a w każdym razie pożądane jest wszystkie rabaty z kwiatami ująć w zieloną rampę z darni.

Chcąc mieć ładnie założony trawnik, trzeba najpierw odpowiednio przygotować ziemię. Najlepiej jeśli mamy zasiewać trawnik na wiosnę, jeszcze na jesieni miejsce to głęboko przekopać, odchwęścić i nie wyrównywać ziemi, pozostawić ją w t. zw. ostrej skłęb, aby lepiej poddała się kruszącemu działaniu mrozu. Gdy gleba jest w nieodpowiedniej strukturze, należy ją poprawić, dodając trochę gliny do gleby piaszczystej, zbyt lekkiej, a piasku do gleby ciężkiej. Poza tym trzeba zasilić ziemię nawozem zwierzęcym, lub kompostem. W ten sposób zapewnimy w przyszłości trawom odpowiedni dostęp powietrza, wody i składników pokarmowych. Przy większej ilości próchnicy jednocześnie zwiększa się zapas wilgotności w glebie. Idealnym terenem pod trawnik, było-

by miejsce, gdzie uprawiało się przed tym warzywa, lub ziemniaki, które zostawiały ziemię doskonale spulchnioną i odchwęszoną.

Jeśli na jesieni nie było przekopane miejsce pod trawnik, można uczynić to wiosną, przekopując ziemię na dwie łopaty głęboko. Na wiosnę równamy całą powierzchnię ziemi, grabiny i ubijamy deszczką, o ile teren nie wlektł, lub walcem, jeśli teren większy i możemy przystąpić do wysiewu trawy.

Zakładając trawniki można już od połowy kwietnia, przez cały sezon, nie później jednak jak do sierpnia, ponieważ chodzi o to, żeby trawa do jesieni rozrosła się, zakorzeniła i dała się przed mrozami skosić przynajmniej ze 2 razy.

Trawniki obsiewamy albo jednym gatunkiem trawy np. rajgrasem angielskim, albo mieszaną. W dobrą mieszaną trawę ogrodową najlepiej zaopatrzyć się w jakiejś solidnej firmie ogrodniczej, przy czym należy zaznaczyć, na jaką glebę, na jaki teren i wystawę ma służyć, ponieważ od tego zależy dobór odpowiedniej mieszanek.

Do wysiewania trawy wskazane jest wybrać dzień pogodny i bezwietrzny. Siałkę trzeba żużlować, aby cała powierzchnia była pokryta nasionami równomiernie, nie za gęsto i nie za rzadko. Przy większych przestrzeniach używa się 40 — 50 g nasion na 1 m², przy mniejszych 50 — 60 g na 1 m². Zasiew należy przykryć lekką ziemią przy pomocy grabi, czyli zahakować, wykonywać się to, uderzając grabiami żelaznymi raz przy razie w powierzchnię ziemi. Następnie udeptujemy lekko całą ten teren deskami przywiązanyymi do nóg, lub deską osadzoną na kij, przy większych przestrzeniach puszcza się lekkie wa-

lec. Uciśnięcie nasion spowoduje lepsze podkładanie wody i ułatwi kiełkowanie. Po uciśnięciu pożądane byłoby, o ile możliwe szczególnie przy małych trawniczkach podlać wodą; trzeba przy tym bardzo uważać, aby nasionek nie spłukać, najlepiej podlać gęstym siltidem, gdy woda spada drobnyimi kroplami. Podczas suszy powinno się zraszanie wodą powtarzać.

Dla odstarzenia trawek od świeżo posianej trawy, można porozkładać na całej powierzchni chrust i suche gałęzie. Gdy trawa powochodzi i osiągnie wysokość mniej więcej 4 — 6 cm, dobrze jest cały trawnik lekkim walcem przywalać i powtarzać to czynność w ciągu dwóch pierwszych lat, po każdym skoszeniu trawy.

Do pierwszego koszenia przystępujemy wtedy, gdy trawa urosła do wysokości około 12 cm. Następne koszenia trzeba tak uregulować, żeby trawy nie podrosły wyżej jak na 6 cm, wypadać to w okresach od 14 — 20 dni, w zależności od pogody. Pierwszy raz można trawę skosić kosa, później najlepiej posługiwać się specjalną maszynką do koszenia, która przy stałym użyciu zmienia trawnik w puszyżę, równy kobierzec, czego nigdy nie da się osiągnąć kosząc kosa. Dalsza pielęgnacja trawnika oprócz ciągłego przycinania polega na usuwaniu chwastów i odpowiednim zasilaniu. Chwasty trzeba ręcznie, plewić je najlepiej przed każdym koszeniem przy pomocy noża.

Jeżeli trawa się wzeźbia, lub wyginęła częściowo np. po zimie tak, że się utworzyły „łyasiny”, należy te miejsca zmotyżować i obsiać na nowo. Brzegi trawnika powinny być zawsze uporządkowane i równo pod sznur ucięte szpadłem. (Kret).

wiska, tworzące się nieraz na trawnikach, muszą być starannie rozgrabiane i wyrównywane.

Na jesieni przed mrozami, trzeba trawniki krótko skosić, ponieważ długie źdźbła zagniwają przez zimę pod śniegiem, co sprzyja powstawaniu gniliz; skoszona trawa musi być oczywiście usprężniona, tak samo powinny być zgrabione i usunięte liście z trawników.

Przed zimą należy zasilić trawniki przetrawionym obornikiem, rozrzucając go po całej powierzchni w ilości 100—150 kg na

1 ar. Ar. Dobrze działa również na trawnik kompost, którego daje się 100 kg na 1 ar. Nawozy to ulegną wyługowaniu przez opady w ciągu zimy i zostaną częściowo rozłożone, pozostałe reszki po nawozach usunąć się przy wiosennym czyszczeniu trawnika. Zasilanie nawozami naturalnymi wystarczy stosować co drugi, lub trzeci rok. Jeżeli trawnik nie otrzymał nawożenia obornikiem, lub kompostem, można zasiląć go na wiosnę, mieszanką nawozów sztucznych, dając w jej skład: 60% kałinito, 20% salebry i 14% superfosfatu.

Mieszankę tę stosuje się w ilości 50 g na 1 metr kwadratowy trawnika, trzeba rozsywać ją w porze południowej, gdy trawa jest sucha, uważając, żeby, nawóz, dał się nie przylegać, a opadał na ziemię.

Na wiosnę każdy trawnik powinien być dokładnie zgrapywany żelaznymi grabiami o ostrych zębach, a na większych przestrzeniach brzośkami. Wtedy ziemia zostanie spulchniona, ułatwi się do niej dostęp powietrza, ponieważ mech, który tak często panoszy się na trawnikach, oraz liście chwasty zostaną wyrobane.

Tłł. Janina Homczarenkowska.

Uprawiamy i spożywamy sałatę

U nas w kraju stosunkowo niewiele, spożywa się sałat i niewiele znamy ich rodzajów. Przeważnie jada się sałatę głowiastą i to zwykle tylko jako nowalę, wiosenną, tym czasem istnieje: ogromna ilość różnych innych sałat takich jak: endyvia, rozszponka, mniszek, cykorijska, sałata rzymska, szparagowa, czyli t. zw. głębiaki krakowskie, które są, prawie nieznane i rzadko spotykane w użyciu. Wszystkie wyżej wymienione rodzaje sałat, odpowiednio przyrządzone, są doskonale do spożycia same, lub, jako urozmaicenie potraw mięsnych.

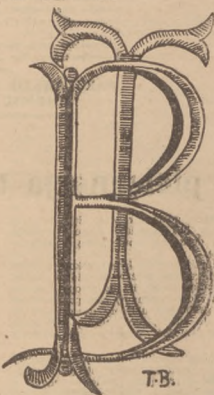
Sałaty zaskładają na rozpowszechnienie przede wszystkim z tego względu, że zawierają stosunkowo dużą ilość witamin, a ponieważ są spożywane na surowo, organizm nasz może je wykorzystywać w 100 procentach. Poza tym są ogromnie łatwe w uprawie, dlatego też każdy, posiadający choćby mały kawałek ziemi, powinien w pierwszym rzędzie pomyśleć o wyprodukowaniu tych zdrowych i doskonałych przystawek, jakim są sałaty.

Sałata głowiasta, jest najpospolitszą i najłatwiejszą w uprawie. Przy niewielkim stosunkowo nakładzie pracy, można otrzymać produkt pierwszej jakości t. zn. duże, białe, ściste i kruche główki, zamiast drobnych, suchych listków. Sałata ma dość krótki okres rozwoju tak, że dzięki temu możemy ją mieć w swoim ogródku od wiosny, aż do mrozów. Zatem nie odmiennie i w porę, wysiewu. Jest to roślina dość żarłoczna, powinna więc być posadzona w ziemi podżywniej, starannie spulchnionej świeżą, nawóz zla działa tak, że najlepiej posadzić ją na miejscu zasianym dobrze odchwalym kompostem. Sałata jest najmniejsza wtedy, gdy sadzimy wyrosnął przedk, pożądane więc byłoby, aby zasiała ją, jeszcze dodatkowo nawozami sztucznymi, a szczególnie azotem, przynajmniej, dwukrotnie. Wystarczającą dawką będzie 10 g salebry na 1 m² zagłębka, która daje się pierzawy raz zaraz po przyjęciu się roślin, a następnie więcej, gdy sałata zacznie zwijać się w główki. Splemnia sałaty między roślinami bardzo ostrożnie, aby nie padała na liście, które mogłyby uszkodzić.

Sałata jest wrażliwa na zawartość wody w ziemi, dlatego więcej powinna być jak na najczystszej, podlewana. Niepodlewanie wpływa na to, że sałata albo szybko, wybiega w nasienie, albo tworzy małe, twarde liście jest gorzka i i niesmaczna. Najlepszą i najdelikatniejszą jest sałata siana w inspektach, nie każdy jednak amator mini rozporządza. Zasiłany w marcu, w inspeksie sałata powinno się przepłukać na rozsadanik, gdy ma 3—4 listki, sadzić je co 15—20 cm. Na chłodne noce najlepiej jest rozsadanik nakrywać, aby sałata nie przemarzała.

Od kwietnia można sałatę sadzić wprost do gruntu na rozsadanik, a kończyć siew w sierpniu w odmianach, zdolnych do użyciu późno-jesiennego. Na zagłębka

można sałatę sadzić w linie co 25 cm. Bardzo często obsadza się sałatą zagłębki z innymi warzywami, co pozwala na lepsze wykorzystanie miejsca, a poza tym podnosi ogromnie estetyczny wygląd warzywnika. Od siewu do zbioru sałaty upływa okres dwa do dwóch i pół miesięcy, potem wybija się, główki w kwiat i staje się, niezdadną do jedzenia.



Na sałatę zagonia, siew, się nasiona w końcu lata, potem rozsada się na zagłębki, jak sałatę letnią. Sałaty teści doskonale zimują pod lekkim przykryciem ze śniegu, w czasie silniejszych mrozów są kryjemy ją słomą, lub łęczniami. Na wiosnę rozpoczynają; bardzo wcześnie, wczesną, dostarczają; szybko zbioru. Z odmian jako wczesne sałaty sadzimy zwykle: Król Majowyści, na zimową, używa się: Zimową Nanseną.

Sałata Rzymska. Jest to sałata jesienna, wysiewa się, ją, w czwartu, lub w lipcu. Uprawia się przeważnie w gruncie i w ten sam sposób jak sałatę zwykłą, tylko, sadzimy ją rzadziej co 50 cm. Sałata rzymska, nieco trudniej wiąże główki, aby była debara do jedzenia, trzeba ją poddać bieleniu, które polega na tym, że nie wyrzynają sałaty, w dzień suchy i ciepły, związujemy wszystkie liście w pęk mniej więcej na dwóch trzecich wysokości. Popuływie 2, lub 3 tygodni nowo wyrastające ci liatki utworzą główkę, pozbawioną zieleni, kruchą i dobrą do spożycia.

Odmiana, sałaty rzymskiej, godną polecenia, jest: Paryska żółta, karlowa, której liście wewnętrzne, posiadają, barwę karmazonową, wiąże główki same.

Endyvia. Jest sałatą, na porę jesienną, i początek zimy. Wysiewa się; ją, na rozsadaniku, od końca lipca, do połowy, sierpnia, a następnie, wysadza się, do gruntu, jako poplon, po zebranych poprzednio, warzywach, w ten sam sposób jak sałatę, głowiastą. Gdy podrośnie, na dwa tygodnie, przed użyciem, związujemy je wszystkie liście, w jeden pęczek, przy pomocy linki. Wówczas liatki, znajdujące się, wewnątrz, i nowo wyrosłe liście środkowe, nabierają, barwy żółtej, lub kremowej i te są właśnie wyrywane potem do spożycia. Na miazdę endywię, związujemy, przetrzymujemy zbyt długo; ponieważ, zdarza się, że zagniewa w środku. Zwykle jedzą się odmianę Ruchalską.

Mniszek zwany też sałatą Pissenlit. Wiosenne liatki pospolite, znane tej roślinie, dostarczają doskonałej, gorzkiej sałaty. Starsze rośliny, po wyblebieniu tracą go, wyco i nabierają, słodczy. Dla wyblebienia przykrywamy się rośliny doniczkami, lub skrzynkami. Przyrządza się z cytryny, miazdą, i oliwą, jak większość sałat zimowych.

Oprócz sałaty rośliny, ta, ma zastosowanie, w lecznictwie, i służy jako doskonała, pasza dla królików. Odmiana: Ulepszona, tworzy duże, rozety liściowe.

Sałata szparagowa, czyli t. zw. głębiaki krakowskie. Jarzyna bardzo mało u nas rozpowszechniona, stanowi specjalność Krakowa, gdzie uprawiana jest we wschodniej powiatowej, położonych na zachód od miasta. Jest to, pewna, rasa sałaty, która nie formuje główki, a od razu tworzy grube i soczyste pędy. Łodyżki te można gotować i przyrządzać, jak szparagi, lub też kawałki jej, opróżyć. Ten ostatni sposób jest, częściej, praktykowany i pozwala na to, że, kiszona głębiaki, zastępuje, do pewnego stopnia ogórki, dopóki ich nie ma. Sieją, ją, i uprawiają głębiaki, w ten sam sposób, jak sałatę zwykłą, należy tylko, dać im większe odległości przy sadzeniu.

Cykoria. W ostatnich latach coraz bardziej rozpowszechnia, się spożywanie sałaty z cykorki. która, odpowiednio przyrządzona, stanowi bardzo smaczną przystawkę. Ze względu na łatwy sposób uprawy, powinna cykoria, znaleźć zastosowanie, wśród amatorów ogrodnictwa.

Uprawia, cykorki, jest tak, jak marchew i pietruszkę lata otrzymywania, jak najdelikatniejszych korzeni. Wysiewamy cykorkę w rzędy, co 30 cm, dając 3 g nasien na 1 m². Gdy roślinki mają, po kilka listków, przerywamy je, zastawiając każdą z odległości 4 cm od drugiej. Śląc trzeba, nie wznosić, jej, jak w czwartu.

W czasie lata, ziemię wzdłuż rzędów cykorki należy spulchnić i, oczyszczać z chwastów. Późną jesienią, wykopywamy korzenie i usuwamy liście tak, żeby nie u-

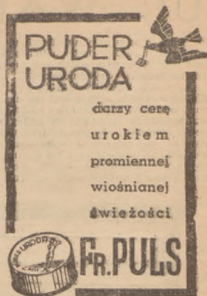
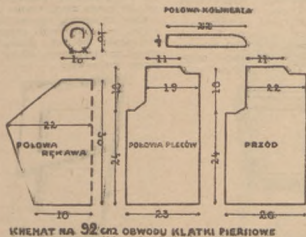
szkodzić, pączka środkowego. Wkład się je w paczkę i przechowuje w piwnicy, gdzie w ciągu zimy podkłada się pedzeniu. Odpowiednio pędzone korzenie cykori wydają długie, wąskie, 20-30 cm liście, które obcina się na sałatę stopniowo przez całą zimę. Jak należy wykonać pedzenie cykori, zostanie omówione w specjalnym artykule, we właściwym czasie.

Z odmian cykori najlepsza jest: cykonja paryska szerokolistna.

Istnieje jeszcze cały szereg innych салат, oprócz powyżej opisanych, uprawa ich jednakże jest trudniejsza, albo wymaga specjalnych urządzeń, dla amatorów więc jest mniej dostępna, ale i tak mamy dość bogaty wybór салат, które przez cały rok wzbogacać mogą nasze jadospisy.

Ina. Janina Bonczarska-Łoś

Bluzeczka z włóczki „Spirea“



Materiał: 25 dkg włóczki „Spirea“ marid „Trójkąt w kole“, druty nr 3.

Wykonujemy bluzeczkę w oddzielnych częściach wg. schematu kroju. Przemierzamy wszystkie części ściągłem Jersey (zrędy po prawej stronie roboty wprost, po lewej na wywzrost). Rękawy i naszy zaczynamy od dołu, nadając formę dodawaniem i ujmowaniem. Rękawy zaczynamy od góry. Kołnierz od wewnętrznego brzegu. Pas na dole bluzki, szeroki na 10, długi na 75 cm, zaczynamy od węższego brzegu i po ukończeniu przyszywamy do bluzki. Obwód na rękawach, szerokie po 4, długie po 28 cm, wykonujemy tak samo. Kłeszenie zaczynamy w miejscu oznaczonym x — x i na kłapki dzielimy robotę. Po zeszyciu wszystkich części (przy czym rękawy układamy w kontrafald na ramieniu) przyszywamy guziki, jak widać na rycinie. Przed najpóźniej jest zapiąć na zatrzaski a guziki przyszywać na wierzchu. Jeżeli chcemy jednak zapiąć na guziki, to wykonujemy dziurki, zalecając w jednym rzędzie w odpowiednim miejscu 4 oczka i nabierając w tym samym miejscu tę samą ilość nowych oczek w następnym rzędzie.

Brzez.

Nowe włóczki
na sezon
wiosenno — letni

AMARYLLIS
GENCJANA
NIAGARA
SPIREA
WERONIKA

WŁÓCZKI — NIELWY — TRÓJKĄT W KOLE — P. AMC. BIELSKO

Do szanownych Pań Prenumeratorek OD WYDAWNICTWA

1) Przy wypełnianiu przekazów prosimy o czytelne podawanie imienia, nazwiska i adresu oraz o wymienienie na odwrocie, na jaki cel pieniądze są przysyłane — prenumerata, broszury i książki, ogłoszenia i t. p.

2) Przy komunikowaniu nam o zmianie adresu prosimy podawać obok adresu nowego także i adres

dotychczasowy, gdyż spis prenumeratorów prowadzony jest nie według nazwisk, lecz według miejscowości (poczt).

3) O przerwie i zaprzestaniu prenumeraty prosimy zawiadamiać naszą administrację, lub zwracać bezwzględnie pismo pod naszym adresem z dopiskiem „Nie przyjęto“.

UL WARSZAWSKI

Za jeden z najpraktyczniejszych uli, ale dość drogi, uważany jest powszechnie ul warszawski, którego rysunek i opis zamieszczam na życzenie Czytelników.

UL WARSZAWSKI

Najważniejszym materiałem na ule jest drzewo sosnowe, najdoskonalej suche i niezbyt smolne, za to ramki są najlepsze z drzewa lipowego. Ściany w tym ulu są podwójne: wewnętrzne grubości 4 cm (1 i pół cala), a zewnętrzne 1 cm 4 mm (1/2 cala) grube. Przestrzeń między nimi pustą — 5 cm 2 mm (2 cale) wypełnia się

W tym ule są drzewczki, zamykane za krętką. Ramek zawiera 15. W przodzie do wylotów mieszczą się 4 ramki. Ławeczka przed górnym wylotem składa się z 2 części, złączonych zawiasami. Na czas zimy przednią część odchyła się i zakrywa nią wylot, aby uchronić go od zawiania śniegiem i wpadania światła słonecznego.

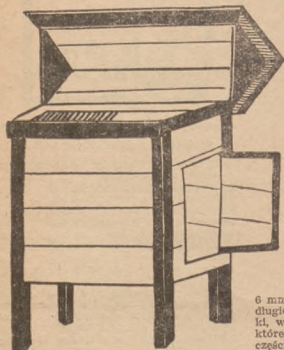
Ramki wyrabia się z listewek na 1 cm 4 mm grubych (pół cala). Górna beleczka jest 4 cm (1 i pół cala) szeroka, a 28 cm (11 cali) długa; boczne są szerokości 2 cm

bych. U dołu dajemy kłapkę na zawiasach. Można w razie potrzeby uchylić ją, wymieść śmiecie z ula lub podać pszczołom pokarm. Listewka górna nieco dłuższa od szerokości zatworka służy do lepszego przytrzymywania go.

Długość zatworka wraz z kłapką wynosi 54 cm 6 mm (21 cali), szerokość 27 cm 3 mm (10 i pół cala). Od strony ramek wycięte są u zatworka zagłębienia 1 cm 4 mm (pół cala) głębokości dla pomieszczenia szybek szklanych. Zatworki wygodny jest dla pszczelarza, lecz dla pszczoły w zimie jest szkodliwy, gdyż pierwszy plaster pleśnieje od zbierającej się na szkie wilgoci. To też lepiej jest zastąpić go deszczulką, dokładnie dopasowaną.

Do kompletu ula należy też podkarmiaczka.

W kawkulki deski 4 cm (1 i pół cala) grubości, 20 cm 3 mm (8 cali) szerokości, a 25 cm 4 mm (10 cali) długości, wydrąża się zagłębienie głębokości na 1 cal. Podkar-



ul warszawski otwarty i zamknięty.

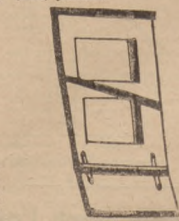
słomą. Ściany wewnętrzne mogą być cieńsze, ale jeżeli dajemy cieńsze deski, to trzeba zrobić większy odstęp między ścianami, tak, żeby grubość wraz ze ścianami wynosiła 10 cm 4 mm (4 cale).

Szerokość wewnętrzna ula wynosi 27 cm 3 mm (10 i pół cala), długość 78 cm (30 cali), głębokość w miejscu, gdzie ramki wiszą, do dna 54 cm 6 mm (21 cali). Poduszki, służące do przykrywania ramek z

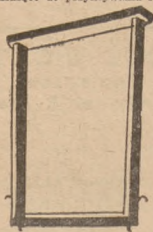
6 mm (1 cal) i po 45 cm 7 mm (18 cali) długie. Na dole mają wbite cienkie haczyki, wystające na 1 cm 4 mm (pół cala), które nie pozwalają ramkom w dolnej części stykać się. Przeciwnie górne beleczki winny ściśle przylegać jedna do drugiej i dlatego są o 1 cm 4 mm (pół cala) szersze. Dolne beleczki wystają 7 mm (1/4 cala) z boku ramki. U dołu beleczka przybita jest dwoma sztyftami, wchodzącymi na 2 cm 6 mm (1 cal) w boczne beleczki, co nadaje moc ramce. W górnej beleczce przybija się dwoma gwoździkami czopy bocznych beleczek. Tak urządzona ramka

mielacza służy do podawania pszczołom syropu, o ile zachodzi potrzeba. W odpowiednim czasie wkłada się cztery kółeczki 1 i pół cala długie w otwory, znajdujące się w rogach podkarmiaczki i podsuwa się ją postawioną odwróconą pod plaster gniazdowe, a to w celu zapobiegania budowaniu przez pszczoły woszczyny pod ramkami, do czego mają wielką skłonność.

Cały ul maluje się dla trwałości farbą olejną, najlepiej każdej inną kolorem dla ułatwienia później pszczołom poznania swego macierzystego. Kolory lepiej dawać jasne, jaskrawe.

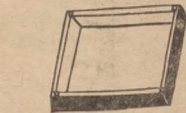


Ramki zawieszane.



Ramka ula warszawskiego.

wierzchu są grubości 7 cm 8 mm zrobione ze słomy lub płóciennę, napełniane słomą. Wyloty główne są dane w dłuższym boku i na kant plasterów: dolny na samym dnie, górny mniej więcej w połowie wysokości ula, skierowany ukośnie ku górze, aby do ula nie wpadało światło. Wyloty opatrzone są zasuwkami z blachy żaluziowanej.



Podkarmiaczka.

da się lekko wadzać do ula i wyjmować, dzięki wystającym końcom dolnej beleczki, poza tym pszczoły nie gniotą się. Nie dopuszczają też do tego wystające haczyki w bocznych beleczkach. Przestrzeń 7 mm (1/4 cala) między ściankami i ramkami pozwala pszczołom przechodzić tamtędy, więc nie gnieżdżą się tu szkodniki. Gdyby przestrzeń ta była większa, to pszczoły zabudowałyby ją woszczyną. Mniejszą przestrzeń niż 1/4 cala pszczoły zaktowałyby zasklepem i trudno byłoby wyjmować ramki, to też dokładne utrzymanie szerokości ula (10 i pół cala) jest niezwykle ważne. Równie ważną rzeczą jest to, aby ramki w całej pasteczce miały dokładnie takie wymiary. Przestrzeń w ule jest ograniczona szklanym zatworkiem, który jest zrobiony z listew 1/2 cala gru-

Niezmiernie ważną rzeczą jest dokładność roboty przy budowie ula, gdyż źle zbudowany po kilku latach skrzywi się i spaczy, wskutek czego trudno jest wyjmować ramki. Ponieważ bardzo ważnym jest, aby rozmiary ula i ramek były ściśle jednakowe, dlatego powinno się ul zbudować na odpowiedniej formie, dokładnie wymierzonej. To samo tyczy się ramek, które prócz jednakowych rozmiarów muszą być prostokątne, w przeciwnym razie nie będą prosto w ulu wisiły.

H. P.

Do W. P. Czyt.

Różnorodność tematów poruszanych w „Naszej Skrzynce” jest tak wielka, że i ja postanowiłam przelać słów kilka w sprawie, która — mam nadzieję — zainteresuje kogoś z Czyt. lub Ich znajomych.

Od pewnego czasu ogromnie dużo słyszę się i czyta na temat hasła „frontem do wsi”, „frontem do Kresów Wschodnich” i t. d. I przyznać trzeba, że hasła te przetrwały nie wywierali wrażenia na mieszkańców tych właśnie kresowych wiosek. Zdawało się bowiem, że w krótkim czasie biedne, bo zacofane, nasze miasteczka staną się ośrodkami kultury na wzór zachodni, że ziemia nasza, z natury swej bogata, stanie się celem wędrówek licznych rzesz inteligencji, ludzi zawodowo wykwalifikowanych, którzy zechcą kulturę Zachodu przetrześcić na nasz żyty. — a tak bardzo jeszcze zaniedbany grunt. W ogóle odnosiło się wrażenie, że w krótkim czasie poziom kultury tak się u nas podniesie, że zniknie różnica między kresami Wsch. a Zach. Dzieje się jednak trochę inaczej. Od kilku lat uprawiając moje „morgi” na tej ziemi młekiem i miodem płynącej, obserwuję pilnie bieg życia i rozwój pracy społecznej, i oczywiście przyznać trzeba, że pewien postęp jest. Mamy świetlice, trochę szkół, i całą masę rozmaitych związków i organizacji, kół i kółeczek, i innych towarzystw, jeszcze więcej mamy prezesów i zarządów, ale praca ogranicza się najczęściej do zebrania organizacyjnego, którego punktem kulminacyjnym jest wybór prezesa i zarządu, a dalszy ciąg „pracy” nowostworzonej placówki pozostaje na papierze, którego bardzo dużo się zapisuje, mniej lub więcej pięknyimi słówkami, zależnie od zdolności sekretarza.

Zastrzegam się, że, pisząc o tym, nie kieruję się uprzedzeniem, nie powoduję się niechęcią jakiegokolwiek, czy złośliwością — ale obserwuję taki stan od lat kilku. Początkowo mię to dziwiło, później irytowało, a dziś biorę to wszystko raczej ze strony humorystycznej.

Wspominam o tym oczywiście tylko namocchem, dla bardzo kreszła ogólnego zobrazowania stosunków na naszym terenie, bo obaznieć o tym pisać — nie ma celu.

Patrzę jednak na całą tę „pracę społeczną”, zauważyłam, że najbardziej żywo problem potraktowany jest po macoszemu, a mianowicie stan warunków zdrowotnych naszych wiosek. Ponieważ zagadnienie to jest zasadniczą podstawą rozwoju naszej wsi kresowej, jej kultury i t. d., zwróciłam uwagę na uderzający fakt, że na kilkanaście wsi i miasteczko, a więc w promieniu około 12 km, jest jeden tylko, nie zbyt sławny lekarz, a za to kilku znachorów i innych cudotwórców. Oczywiście stało się obciążeniem u lekarza, nie mówiąc o okresach epidemii.

Streszczając się, zapytuję W.P. Czyt., czy nie posiadają wśród znajomych lekarza, który w imię hasła „frontem do wsi kresowych”, zdecydowałby się osiedlić na Kresach Wschodnich. Sądzę, że ktoś może niebardzo wystraszony śledztwem bolszewików odważy się na taki „wyjazd” w strefę nadgraniczną i bez żalu zamieni dozwolone oczekiwanie w miłość na pacjenta, na po brzegi wypełniony pracą dzieł w kresowych wioskach i miasteczkach.

Zwracam jednak uwagę, znając dobrze tujsze warunki, że byłby zapewnił miłby tu człowiek tylko bardzo energiczny, z prawdziwym zamiłowaniem do pracy zawodowej, raczej starszy, z pewną już praktyką lekarską, niż młody medyk, wol-

ny, nieskrępowany rodziną, niezależny (ale materialnie!).

Pracę nad podniesieniem stanu zdrowotności na naszym terenie należy zacząć od podstaw i konsekwentnie, fachowo prowadzić. Należałoby stworzyć jakiś ośrodek zdrowia, przychodnię czy poradnię dla matek, podnieść stan higieny naszej ludności, wpół zamilowanie do czystości, nauczyć korzystania ze świeżego powietrza (którego nie brak) i słońca, ciepła piąstwu i t. d. i t. d.

W ogóle połączyć pracę lekarską z kulturalną, a powodzenie w pracy zawodowej i społecznej zapewnić.

Duży to program, ale powiedział kiedyś, ktoś rozumny, że wszystko zrobić można, trzeba tylko chcieć!

Ograniczam się zatem do tych kilku słów, a jeśli kogoś zainteresował moim listem, proszę napisać do „Naszej Skrzynki” dla ewent. dalszego porozumienia się. Inżynierka R. M.

Szanowne Pani!

Nie mogąc dłużej obojętnie patrzeć na nędzę dwóch kobiet — matek, których sama dostatecznie wespół nie mogę, apeluję do serc Sz. Pań, aby mi pomogły. Pierwsza z nich jest żoną bezrobotnego. Ma siedmiorgo dzieci a osmego w maju się spodziewa. Rodzina ta znajduje się w okropnych warunkach. Druga — jest chora od długiego czasu. Dzieci jej w wieku szkolnym a mąż chwiej.

Może Sz. Panie znaleźć sposób, żeby pomóc tym biednym matkom. Adresu udzieli redakcja.

„Nauczycielka z Kaszub”

Dla Pani Almar.

W związku z propozycją Pani donoszę, że zgodziłabym się wysłać żądane produkty, ale możeby Pani zwrębała do te-

zwilżania głowy zimną wodą, mycie tułym mydłem, wycieranie skóry drażniącymi płynami, stanowi jedną z częstych przyczyn marnienia włosów. Właściwa higiena zapobiegawcza polega na zobojętnieniu szkodliwych dla skóry głowy kwasów tłuszczowych drogą mycia skóry głowy i włosów najmniej raz na tydzień, jednym z Szamponów Dra. Lustra. Z przepisu Dra. Lustra, specjaliści chorób włosów, istnieją Szampony: do jasnych i ciemnych włosów, tudzież — rumiankowy.

go jeszcze kilka Pań, żeby można wysłać naraz większą ilość. Celem orientacji podaję ceny żądanych produktów z dnia 2.4.1937 r. Masło 2.50, jaja 5½, ser 30 gr za 1 kg. Proszę dodać do tego koszt przesyłki i opakowania a jeśli po obliczeniu zobaczy Pani, że to się opłaca, to możemy zacząć „handlować”.

Jako rekompensatę za mój trud dołączam minimalną kwotę. Jeśli by to Pani odpowiadało, proszę pisać na poste-restante „Życzliwa” w Przeworsku.

Szanowne Pani!

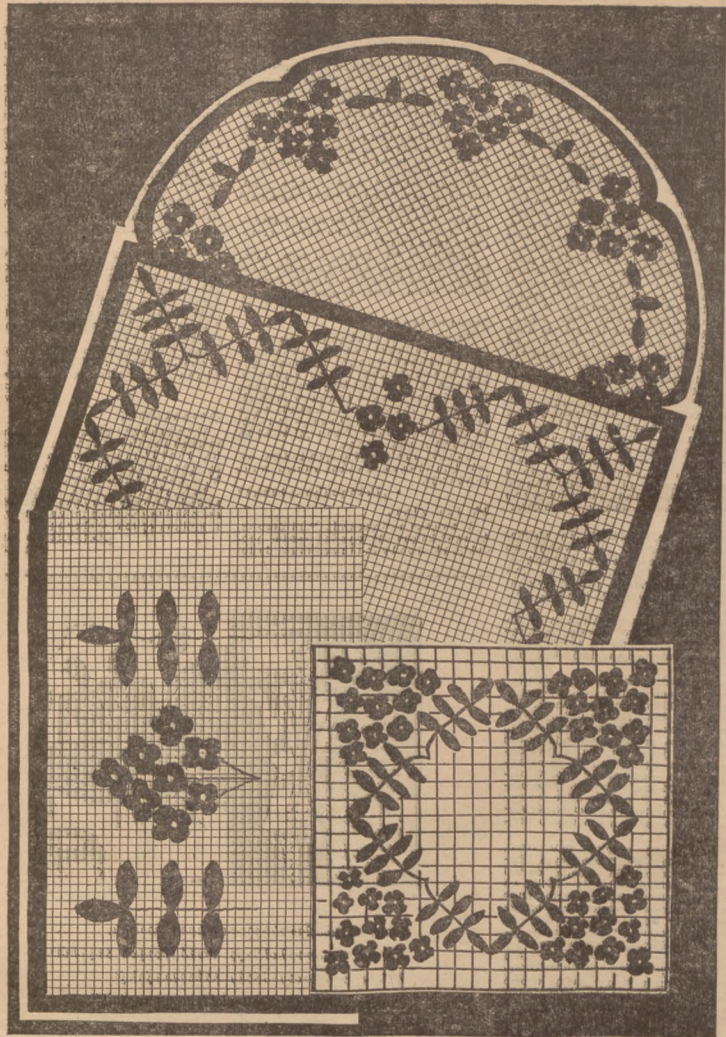
Wyjechałabym chętnie w maju lub czerwcu na wieś w zdrową i piękną okolicę. Może która z Szanownych Pań tęskni za towarzystwem młodej i wesołej żeńskiej, z czerstwą czerstwą.

Dużo płacić nie mogę, ale będę mogła zapłacić skromne utrzymanie. Bardzo proszę o łaskawe podanie mi warunków, wraz z krótkim opisem okolicy na:

Poste-restante Jarosław dla „Anki”



Dawniej łowelaś damę swą kusił poichu,
Ze ma w domu kolejkę niezrównanych sztychów.
Dzisiaj wystarczy, kiedy najzwyczajniej
Powie: „mam w domu elektryczny ożajnik”.



Sposoby rozłożenia motyli sztydelkotego (patrz, str. 21).

PRZEPISY KULINARNE

OBIAD GOSPODARSKI Nr II.

1

Zupa szczawiowa z jajami faszerowanymi.

Kotlety cielęce siekane z kartoflami smażonymi i surówką.
Kasza puchowa z sosem na leguminiach.

Jak zazwyczaj na wstępie, obiad podawany raz na tydzień: przeze mnie, nie ma być wyrazem dyspozycji, ale lekko gotowania, zestawiam więc takie obiady, aby w nich w pewnej kolejności zamknąć potrawy najczęściej spotykane, zasadnicze, które stanowią podstawę do wielu odmian i pomysłów.

ZUPA SZCZAWIOWA.

Martwi mnie ta okoliczność, że przy każdej rzeczy jest tyle gadania, jeśli się ją chce omówić gruntownie. A zatem przede wszystkim kwestia wywaru. Może on być mięsny albo jarzynowy. Wartość odżywcza zupy niewiele zyskuje na dodaniu kości do wywaru, ale jednak zyskuje bardzo. Krucha: kośćka wołowa, wielkości cytryny znakomicie podnosi wrażenie esencjonalności.

Wypadnie teraz omówić bliżej te t. zw. kruche kości. W swojej części wydłużonej kość jest zwarta, twarda i napelniona szpikiem. Śmiało daje mialo, o ile zatem nie chodzi nam o szpek, jako ulubiony przez niektórych smakowity, nie bierzemy takich kości, są ciężkie i nie ekonomiczne.

Obe kość kości, tam gdzie wchodzi, w stawy, są szpikowane i pełne ale nie zwarte, tylko składają się z szkieletu kostnej przesyconego tłuszczem. Po rozróżnieniu kości taka wygląda wewnątrz jak napelniona żółtawą czy różowąwarą kaszką. To są kości kruche, dobre na smak. Mówię specjalnie o wołowych. Sama wołowizna, zwłaszcza jeśli nie lubimy selerów, kapusty i t. p., daje mało mialo. Można go podnieść przez dodanie grzybków suszonych (zupa grzybowa bywa zwykle smaczniejsza na, choć gostyna) albo przez wypaśnię do wywaru kłosa twardo sera szwajcarskiego, suchego.

Sera i kości nie dodajemy, jeżeli zupa ma sypkawy osobak chora na nerki.

Na litr i pół zupy wiemyśmy dwa litry wody i około 1/4 kilograma wołowego oraz zaleźnie od chęci, kość kruchą wielkość pomarańczy, przetrąbana, grzybek suszony, gałkę kopru. Sól 10 gr. Kiedy jarzynę będąc zupełnie mlekko, a płynu mniej więcej półtora litra, odciszamy, wywar i jarzynę przecieramy przez sito; do daję następnie do wywaru. Nie wazęcyż to rola, trzeba jednak pamiętać, że odciszamy wówczas bądź co bądź pokarm niewyżywny.

Dawny sposób duszenia szczawiu w tłuszczu został już zupełnie zaniedbany, w ten sposób bowiem, traktowany, szczaw traci wartość, kolor i nawet na smaku nie zyskuje. Szczaw, kupiony czy zebrany, należy przebrać, wymyć, powyciągać ze starzych liści korzonki włókniste, resztę uśledać w maszynce lub nożem. Na porcję 1 1/4 litra bierzemy szczawia 15—20 denar, zależy od jego ostrości. Szczaw dziki jest twardszy i kwaśniejszy niż ogrodowy, dlatego należy wybierać listki młode. Przeciekamy szczaw wraz z sosem wrzucamy do smaku gorącego nie gotując na razie, tylko razem z zaprawą później.

Zupa szczawiowa, zabiłana, rozumie się jako zupa ze śmietaną, ale to nie jest warunek konieczny. Na powyższą proporcję bierzemy 1/8 lub 1/4 litra śmietany, śmietanę rozmieszamy prosto z kilku łyżkami soli i wlać do ogólnego masy. Można, kto lubi grubszą, rozetrzeć śmietanę z łyżką maki, dodać kilka łyżek zupy, roz-

bić dokładnie, wlać do rondla, raz zagotować, podawać.

Dobrze jest zarówno śmietanę jak szczaw, pochodzące z pewnego źródła, włożyć do gorącej zupy, ale nie gotować. Wówczas zarówno śmietana jak szczaw zachowują całą swoją wartość.

Przy oszczędniejszym gospodarstwie można zupę zaprawić makiem. Bierzemy kwaterek miska, kilka łyżek rozcieramy z łyżką maki, następnie rozpuszczamy resztę, wlewamy do zupy. Zagotować. Pamiętaj, że tak mało jak śmietana zaprawione makiem, muszą się zagotować, inaczej będzie w zupie przebił smak surowej maki.

Do zupy szczawiowej można, włożyć pokrajane w ćwiartki jaj ugotowane na twardo, podać okraszone kartofle, zależe nie od apetytu, licząc około 1/4 kg. na głowę. Podajemy również jajka faszerowane.

JAJA FASZEROWANE.

Na osobę liczymy 3—4 połowiki. Ponieważ do siekanijs dochodzą drobne dodatki, poza tym zaś, jajka pokrajane nie ubijają się tak łatwo, jak naturalne w ekspierie, pozostaje zawsze z siekanijs, więc nadmiar. Ponieważ przy obiedzie mogły być potrzebne i do innych dać jajka, jak np. w danym razie do kotletów, należy skrupuły z nich ostrożnie stłuc i do faszerowania, zużytkować również.

Sześć jaj umyć po wierzchu, włożyć w zimną wodę, gotować: licząc od zagotowania, nie mniej niż 10 minut. Przełożyć do wody zimnej. Poprzekrawać przedkożem bardzo ostrym na połowiki ze skorupek, wyjąć ostrożnie środki, drobne uśledać, nie w maszynce, przysypać dwiema łyżkami octu, od herbaty tartę suchej bulki, wbić całe świeże jajko, posolić, wymieszać. Dla zapachu dodać nieco świeżego, siekanego kopru lub pietruszki a kto lubi dobrą łyżkę, posiekanego młodego szczypiorku. Można, lekko popieprzyć. Masę nakładają w skorupki, ogładają po wierzchu nożem, w skorupki ogładają po wierzchu. W wykładaniu obmasywać w ciagu kilku minut na zrumienionym tłuszczu. Nie kładź w zupę, a podawać osobno.

KOTLETY CIEŁĘCE SIEKANE.

Mięso mielone mielamy, zwykle z bulką w celu, żeby masa była jednolita, a jednolita a także często w celu zwiększenia.

Recepta kulinarna FIRMY OETKER

BUDYN NA CIEPŁO.

Dodatk: 65 gr masła, 100 gr cukru, 1 jajko, 1/2 do 1 buteleczki cytrynowego olejku D-ra Oetkera, 250 gr mialkiej kaszki miannej, 250 gr maki pszennej, 1 paczka proszku do pieczenia „Bacikin” D-ra Oetkera, niecałe 3/8 litra mleka.

Sposób przyrządzania: Spienić masło na śmietanę, dodać cukier, jajko i olejek cytrynowy, utrzeć na pianę. Dodawać przesianą i zmieszaną z „Bacikinem” mąkę oraz kaszkę mianną na zmianę z płynem. Wymieszać dobrze i włożyć pianę kaszkę smarowaną nasłem i wyupanej kaszką formy budynowej, zamknąć ją szczelnie i gotować budyn 2 godziny na parze.

Kto chce, żeby budyn był smaczniejszy, może dodać do ciasta jeszcze 125 gr koryntek.

Uwaga: Podać budyn na stół z sosem pomarańczowym, przyrządzonym z proszku do sosu o smaku pomarańczowym — D-ra Oetkera. — sosem z pianki winnej, sosem owocowym, smażonymi owocami lub sokiem owocowym. W zimnym stanie może być również podany do kawy.

Na długie lata wystarczy

bielizna siłowa,
pościelowa, osobista

wykonana z materiałów firmy

K. Scheiblera i L. Grohmana

w Łodzi

Tylko z podziałką,
marką fabryczną.



szczenia objętości. Do kotletów bierzemy tylko białą, bulkę pszenną, najlepiej czystą, bez skórki! skórki otrędy na tarce na tartą bulkę). Bulkę wymoczyć w mleku lub wodzie, wycisnąć, dodać do mięsa.

Pół kilograma mięsa, ciętego bez kości, ziemie w maszynce, dodać bulkę wielkości t. zw. kajzerki czy warszawianki, przygotowanej jak opisano, doskonale zmieszać z mięsem i jeszcze raz przepuścić przez maszynkę. Wlać do spulchnienia łyżeczką rozpuszczonego masła, jedno żółtko, sól 8—10 gramów, pianę z pozostałego białka. Z tego mięsa fermować kotlety grabnie, grube na centymetr, z tej masy winy wyjąć kotletów średnich rozmiarów 3, kto lubi większe 6. Tartą bulkę zmieszać pół kub z maki, obłożyć kotlety, układać, smażąc po obydwóch stronach do zrumienienia. Nakryć pokrywką, lub talerzem, zostawić na 10—15 minut, do pieczenia, aby doży. Jeżeli smażymy większą ilość, składać je do rondelka, zlewając na dno trochę masła, od smażenia, aby się nie przypiekły, nakrywać i trzymać w piecyku.

KASZKA PUCHOWA.

Szkiełko kaszki brukowej; waypać w półtorę szkiełko gotującego mleka, do którego włożyć ćwierć szkiełki wanilii i waypać dwie łyżeczki cukru. Kiedy kasza waypać mleko, nakryć i wstawić do gorącego piecyka, żeby się wypiekła na sypek. Wypieć, ostudzić, przecieścić drzewianą łyżką przez sito. Nie udeptywać na półmisku, ponieważ się stroszy i lekko. Po wierzchu oblać około obłożę oszczędności z soku, konfiturami, najlepiej wianienkami. Podać do tego sos waniliowy.

SOS WANILIOWY.

Dwie szkiełki mleka i kawalek wanilii (1/4 laski) zagotować. Trzy żółtka utrzeć z dwiema łyżkami cukru — pudru, rozbić kilka łyżkami mleka, wlać razem do reszty mleka, postawić na gorącym piecu ale nie na ogniu i ubijać łyżką czy widelcem, aż zgęstnieje ale nie zagotować; bo się żółtka zwarzą.

Można podać gorący czy zimny. Kto lubi bardzo słodki, może trochę cukru dodać. Można też sos nieco odmienić, dodając do ucierycia żółtek łyżeczkę czubatą kakao.

DRZEWKA

KRZEWY
OWOCOWE
ozdobne

ROZE BYLINY C. ULRICH

zaloż. 1895 r.
w Warszawie —
Centrala —
Cegłana 11
tel. 568-60.

Szkółki w Ulichowie pod
Warszawą, telef.: 609-26
dojazd tramwajem Nr 9.
Cenniki bezpłatnie.

NICI
JEDWAB
BAWEŁNA

do cerowania

Zerowacie wąską
na znak foliowy



JÓZEF SKWARA
WIELKA 2 OKRYCIA
SUKNIE

ORIENT HENNA SZAMPON

forbuje, zmienia włosy
we wszystkich odcieniach
przez zwykłe mycie.
FR. BOGACZ-BYDGOSZCZ, Dworcowa 14
WSZĘDZIE DO NABYCIA!

JAKPOŃSKI
BIAŁY
BEZ

PUDER
Z PUSZKIEM

cena
21. 1,25



16 naj-
modniejszych
kolorach

J. SZACH WARSZAWA

INSTYTUT KOSMETYCZNO-LEKARSKI „IZIS“

W WARSZAWIE

POD KIERUNKIEM HELENY BRZEZIŃSKIEJ

CENTRALA: ul. Żabia Nr. 4. Tel. 5-81-53

ODDZIAŁ: Marszałkowska 94, róg Nowogrodzkiej. Tel. 9-98-68

WSZELKIEGO RODZAJU ZABIEGI KOSMETYCZNE

Porady
Wskazówki

we wszystkich sprawach kosmetyki leczniczej, również drogą korespondencji.
co do otrzymania odpowiedzi dla danej cery: pórów, kramów, zmniek, mydeł i.t.p.

Motywy szydełkowy do aplikacji

Motywy szydełkowy do aplikacji ma zastosowanie rozmaite. Składa się on z robionych oddzielnie kwiatków, z których kilka górnych robimy parzysto, łącząc je łańcuszkiem, który imituje łodygę kwiatka. Listki robimy także połączone razem, dwie puste gałązki, każda zakończona jednym listkiem oraz kilka par listków, które później wzdłuż tej gałązki aplikujemy.

Kwiatkę powstaje w sposób następujący: W kołko zrobione z 8 oczek w pow. robimy cztery razy po 3 oczka w pow. i wkuwamy półsłupkiem w kołko, tak że otrzymujemy 4 żąbki. W każdy żąbek robimy jeden półsłupkę, jeden słupkę przeciągnięty jedną nitką (normalny słupkę przeciągamy dwukrotnie przez co jest wyższy, żeby był nieco, ze względu na stopniowanie niższy, przeciągamy go jednym pociągnięciem) dalej jeden słupkę zwykły, potem słupkę dwa razy zawiązyjmy przeciągnięty dwa razy (nie trzy razy) i z powrotem jeden słupkę zwykły, jeden raz przeciągamy i półsłupkę, razem siedm. W każdy żąbek powtarzamy to samo, z czego się tworzy mały kwiatek.

Żeby otrzymać kwiatek większy robimy kolejno w każdy żąbek, półsłupkę, słupkę raz przeciągamy, w trzecim oczku dolnego żąbka dwa słupki zwykłe, w czwarte czyli szczytowo dwa słupki dwa razy nawijane i dwa razy przeciągane i z powrotem 2 słupki w płacie oczko, słupkę raz przeciągamy w szóste, półsłupkę w siódme. Powtarzamy czterokrotnie i otrzymujemy cały kwiatek. Jeżeli mamy go naszyć pojedynczo, zakończamy nitką, jeżeli ma stanowić parę połączoną gałązką, to po skończeniu jednego kwiatka robimy łańcuszek tak długi jak chcemy mieć gałązkę, np. 50 — 60 oczek, na końcu dodajemy 8 oczek na kołko na którym będziemy robić nowy kwiatek jak poprzedni. Żeby otrzymać długą pustą gałązkę z listkiem na końcu, robimy 15 oczek w pow. na tych

oczek, 1 półsłupkę, 2 słupki raz przeciągnięte, 2 słupki zwykłe, 2 słupki dwa razy nawijane i dwa razy przeciągane, jeden dwa razy przewijany a trzy razy przeciągany i w dół dwa dwukrotnie nawijane a dwa razy przeciągane, dwa normalne, dwa raz nawijane i raz przeciągnięte, jeden półsłupkę, razem 15. Po drugiej stronie łańcuszka powtarzamy te ścięgi i otrzymujemy listek. Dalej robimy łańcuszek tak długi jak chcemy mieć gałązkę. Na modelu, od listka począwszy zrobiono 80 oczek, na 15 ostatnich robimy 15 półsłupków stanowiących koniec gałązki i dalej znów 65 oczek na gałązkę i jeszcze 15 na listek, który obrabiamy jak pierwszy.

Listki parzyste, które na tej gałązce aplikujemy robi się zupełnie tak samo, tylko że między dwoma nie robimy długiego łańcuszka, tylko 3 — 4 oczka w pow. stanowiące nasadę listków.

Końce zszywanych nitek najlepiej pod spodem igielką zakończyć, żeby nie wystawały. Układ gron zupełnie dowolny. Można je ułożyć jak na podanym wzorze, można użyć jako motywy do firanki układane jak w nr. 48 r. z. lub na szlaku, jak paki na firance w nr. 11 r. b.

Jako tło do aplikacji, dajemy na firanki gruby tiul lub siatkę, na serwetki i poduszki siatkę lub krótkie żyzdełkowe.

Oble siateczki żyzdełkowe na wzorze zrobione są tej samej grubości bawełna nr. 10 kordonek. Drobną kratka jest zrobiona ze słupków zwykłych rozdzielonych jednym oczkiem w pow. Grubszą ze słupków dwa razy nawijanych, trzykrotnie przeciąganych, dzielonych dwoma oczkami w pow.

Można ten motyw wykonać bawełną lśniąca perle lub grubym kordonekiem nr. 5, wtedy będzie dużo większy. Ładnie też wygląda na tle barwy naturalnej, motyw biało zielony czy różowy z kordonek jedwabnego.

OŚIĄGNIJ TĘ FASCYNUJĄCĄ PIĘKNĄ CERĘ,

a zadziwisz swe
przyjaciółki — łatwo
i szybko sposób



Mężczyźni nie snoszą brzydkiego, błyszczącego zosa i tłustej, świecącej skóry a kobiet. Włosek i tłuste wydzieliny są spowodowane rozszerzeniem porami. Łącząc się z pudrem i tworzą drobne, twarde cząstki, które przenikają do porów, podrażniają i jeszcze bardziej rozszerzają je — i tak tworzy się błędne koło. Zaczniemy więc natychmiast Puder Tokalon nieprzemakalnego, spreperowanego według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitego paryskiego Puderu Tokalon. Posyp palce tym pudrem, zanurz w wodzie, a gdy wymieszasz — co są niespodzianki! i palec i puder będą suche. Puder Tokalon jest zmieszany z Pianką Kremową. Trzyma się pomimo deszczu, kapieł morskiej lub pocenia się podczas tańca w najbardziej dusznej sali. Cudowne swoje odzienie zadają teraz fascynujące panny, dotąd niewidziany wygląd. Mężczyźniom niewzruszenie podoba się to nowe odzienie. Łącząc się one z karnacją i nikt nie może naprawdę powiedzieć, czy Pani zastosowała puder czy też nie. Bo w ogóle na to, że nowe to odzienie są znaczenie droższe w fabrykacji, jednak cena Puderu Tokalon pozostaje bez zmiany.



PIERWSZA LECZNICA

Kosmetyczna i chorób włosów
Dr. H. Biernacki i Dyrr. I. Kisielewska
Warszawa, Szope na 16

NIEDZIELA 18.IV.

- 9.00 — Transmisja nabożeństwa w kościele św. Krzyża
- 12.03 — Koncert rozrywkowy
- 14.30 — Orkiestra mandolinistów z Radomia
- 15.15 — „Audycja dla wai”
- 16.10 — Muzyka lekka
- 16.30 — „Lajkonik” — suita poetycko-muzyczna
- 17.00 — Koncert symfoniczny z Łodzi
- 19.20 — Koncert rozrywkowy
- 21.00 — „Znalezione melodie” — humorystyka
- 21.20 — Recital fortepianowy Beveridge Webster
- 22.00 — „Echa leśne” — audycja muzyczna
- 22.30 — Muzyka taneczna

PONIEDZIAŁEK 19.IV.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Walce J. Straussa i E. Waldteuffla
- 15.15 — Piosenki holenderskie
- 16.30 — Polska Kapela Ludowa z Dzierżanowskiego
- 17.00 — „Organizacja leśców pedagogicznych” — odczyt
- 17.15 — Koncert solistów
- 18.20 — Muzyka lekka
- 19.00 — Audycja żołnierska
- 19.30 — „Stare przeboje” — koncert
- 21.00 — „Chopin jako pisarz” — wycieczka literacka
- 21.30 — „Ogłosy Wileńszczyzny” — „Biało-toruski”
- 22.00 — Koncert
- 22.30 — Muzyka taneczna

WTOREK 20.IV.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Muzyka węgierska (płyty)
- 15.15 — Lekki koncert popołudniowy
- 16.30 — Koncert jugosłowiańskiego chóru
- 17.00 — „Dni powstania państwa Kowalewicz” — powieść mówiona
- 17.15 — Koncert kameralny
- 17.50 — „Dziennik feministyczny” — monolog Romany Dąbrowskiej
- 18.20 — Muzyka lekka
- 19.00 — Czy młodzież współczesna jest lepsza czy gorsza od dawnej — dyskusja
- 19.20 — „W kolorowym świecie” — reportaż muzyczny
- 20.15 — Koncert symfoniczny
- 22.30 — „Emil Verhaeren” — kwadrans poetycki
- 22.45 — Muzyka taneczna

ŚRODA 21.IV.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Mała Orkiestra P.R.
- 15.15 — Trio saloonowe z Polskiego Radia
- 16.30 — „Mała Ziemia” — słuchowisko dla dzieci starszych
- 16.30 — Orkiestra dyta Związku Rezerwistów
- 17.15 — Koncert solistów
- 17.45 — „Zniechęcenie i radość życia” — Rozmowa z przyjaciółmi
- 19.00 — „Bal maskowy” — obrazek obyczajowy
- 19.20 — Muzyka operowa (płyty)
- 20.10 — Orkiestra Edith Lorand
- 21.00 — Koncert chopinowski w wykonaniu Carlo Zechi
- 21.30 — Jan Sebastian Bach — Kantata Nr 211
- 22.20 — Muzyka taneczna

CZWARTEK 22.IV.

- 11.30 — Poranek muzyczny dla młodzieży szkół powszechnych „Dawne tańce”

- 12.03 — Muzyka saloonowa
- 12.50 — „Jak się zorganizowali we wsi Sadlowie” — pogadanka
- 15.15 — Koncert rozrywkowy
- 16.20 — „Hokus pokus dominikus” — audycja dla dzieci
- 16.35 — Muzyka dla dzieci
- 17.15 — Współczesna polska muzyka kameralna
- 17.50 — „Odziesiąt Uniwersytetu Jagiellońskiego” — odczyt
- 18.20 — Muzyka lekka
- 19.00 — Słuchowisko p. t. „Słowaśki w Poznaniu”
- 19.40 — — Koncert orkiestry wojskowej
- 21.50 — Płyty dla znawców
- 22.30 — Mała Orkiestra Polskiego Radia

PIĄTEK 23.IV.

- 12.03 — Muzyka lekka
- 15.15 — Koncert w wykonaniu orkiestry symfonicznej P. R.
- 16.30 — Lódzka Orkiestra Saloonowa
- 17.00 — „Program leśców pedagogicznych” — odczyt
- 17.15 — Koncert solistów

- 18.20 — Muzyka lekka
- 19.20 — „Z pieśnią, po kraja”
- 19.45 — „Zwiedzamy ośrodek Wych. Egzyczeń w Warszawie” — reportaż
- 20.15 — Transmisja z Teatru Wielkiego w Warszawie opery „Biały Kwieć”
- 23.00 — Muzyka taneczna

SOBOTA 24.IV.

- 11.30 — „Śpiewajmy piosenki”
- 12.03 — Zespół Almar i Otton z udziałem fortepianów
- 14.30 — Ogłoszenie konkursu z nagrodami dla dzieci p. t. „Dziśnośno powiedz mi kochać i szanować las”
- 15.15 — Koncert rozrywkowy
- 16.50 — Koncert popularny
- 18.20 — Muzyka lekka
- 18.50 — „Kraków i Poznań w życiu kulturalnym Polski”
- 19.30 — „Pray wieczorną herbacianą”
- 21.00 — Koncert
- 21.50 — „Pół godziny impertynanek bez drutu” — „Projekcja z zielonego balonika
- 22.00 — Do tańca — gra Mała Orkiestra P. R.

Dzieci dzieciom po przez Atlantyk

(O specjalnej audycji polskiej dla Ameryki.)

W studio Polskiego Radia w Warszawie odbyła się nie dawno jedna z tych najcenniejszych audycji, w której nie ma miejsca na sztuczność i nieszczerłość: dzieci śpiewali dzieciom o tym, co jest proste i piękne — śpiewali pieśni i piosenki ludowe polskie.

W gmachu radia na Zielnej zgromadziło się tego wieczoru około 80 dzieci ze szkół powszechnych Warszawy. Była to zaledwie trzecia część chóru, który spośród czterech i dziesięciu szkolnych zorganizował oś — po mistrzowski prof. Tadeusz Mayzner. Audycja ta była — na pozór — jedną z wielu, jakie to same dzieci w tym samym studio już dawno, a przecież nastroj tym razem — znanomowała jakąś szczególną uroczystości! W studio oprócz wykonawców widzieli się goście zagraniczni, Dyrektor Programów Polskiego Radia i Kierownik Wydziału Muzycznego. Chodziło o rzecz nie małej wagi, o jakość artystyczną i techniczną audycji przeznaczony dla Ameryki.

W związku z tą audycją przybył do Warszawy z małżonką przedstawiciel generalny na Europę obywateli siel rozgłośni amerykańskich — „Columbia Broadcasting System”, p. Saerchinger. Zarówno on jak i pani Saerchinger wyrażają się po prostu entuzjastycznie o młodzieńczych wykonawcach, o pięknie polskich pieśni, o technice naszych transmisji, której wzrost, wybuchaliśmy zara po audycji, w odwzajemni się na pytanie. Prawdziwość słów uznania dowodzi opinia amerykańska o doskonałym odbiorze audycji polskiej w Stanach Zjednoczonych.

Z objawień p. Saerchingera wynika, że audycja z Polski należy do cyklu t. zw. wymiany między narodami. W cyklu tym amerykańskie organizują 12 transmisji z różnych krajów europejskich, a każda ma mieć ten sam charakter — co warszawskie, mianowicie: dzieci dzieciom śpiewem i muzyką przekazywać mają skarby swej kultury narodowej.

Polska transmisja jest siódmą z kolei w tym cyklu. Poprzednią była z Paryża, a następną będzie ze Sztokholmu. Każda z

tych transmisji odbiera w Stanach Zjednoczonych, największa po National Broadcasting Company sieć radiostanowa Stanów — Columbia Broadcasting System, do której należy w Ameryce ponad 100 rozgłośni.

Alco wroćmy na Zielną, do studia w czasie audycji, wypełnionego dziećmi i gośćmi. Taśma nasza ludzi, a przecież ośmi, jakby nikogo nie było w tej sali pełnej światła. Wszyscy zaprzężeni w prof. Mayznera, p. Saerchingera i mikrofony. Słucha nas Ameryka, za wielkim oceanem, może 6, 8 czy 10 tysięcy kilometrów odległa od Warszawy — hen, aż w San Francisco.

Zapala się zielona, a potem czerwona lampka sygnału, wyraźnie oświetlone słowa na szkiełkach tablicy: „gotowe, zaczynać!” i p. Saerchinger zapowiada po angielsku rozgłośnię Warszawską, i przedstawia dzieci polskie dzieciom amerykańskim. Kilka słów ogólnych poświęcon Polsce, Warszawie i polskim piosenkom ludowym, po czym zapowiada chwalebne powitanie polskie od naszych dzieci. Po zawianianiu tej miłokrofonowej znajomości reżyser amerykański objaśnia charakter każdej z osobna pieśni ludowej przebieg wykonaniem. Wreszcie następuje zakończenie: słowa podziękowania w imieniu radiostacji amerykańskich — Polakom Radio, prof. Mayznerowi i dzieciom polskim.

Na marginesie tej audycji godną należy, że podobną audycję organizowało już Polskie Radio dla dzieci angielskiej w październiku 1935 roku i w styczniu 1937.

O godzinie 21.00 p. Saerchinger ogłasza dla nas telegram radia z Amsterdambem:

„W New Yorku jest teraz 2.30 po południu, w Chicago 1.30 a w San Francisco 11.30 rano”.
Godzina kolacji u nas była w Ameryce godziną zajęć szkolnych, lub przerw na lunch. Państwo Saerchinger bawili w Polsce już po raz drugi, i z przyjemnością stwierdzają, że pobyt w Polsce był dla nich czymś ciekawym, interesującym, zupełnie odmiennym od życia amerykańskiego.



Motyw szydełkowy na firanki, serwety i t. p.



124 P. P. Suknia ze sztucznego jedwabiu w grochy, kołnierzyk i pasek biały.

125 P. P. Komplet z lekkiej wełny lub płótna, bluzeczka biała.

127 P. P. Suknia z lekkiego materiału w deseń, karczek związany na kokardkę.

126 P. P. Skromna suknia z płótna kolorowego.



128 P. P. Suknia z kolorowego płótna z kieszeniami, zapięta na błyskawiczny zamek.

129. P. P. Sportowa suknia z piki lub płótna.

131 P. P. Spódnica spodnie, wykroj na tablicy kroju.

132 P. P. Elegancka sukieneczka tenisowa w kratę, kołnierzyk i pasek biały.

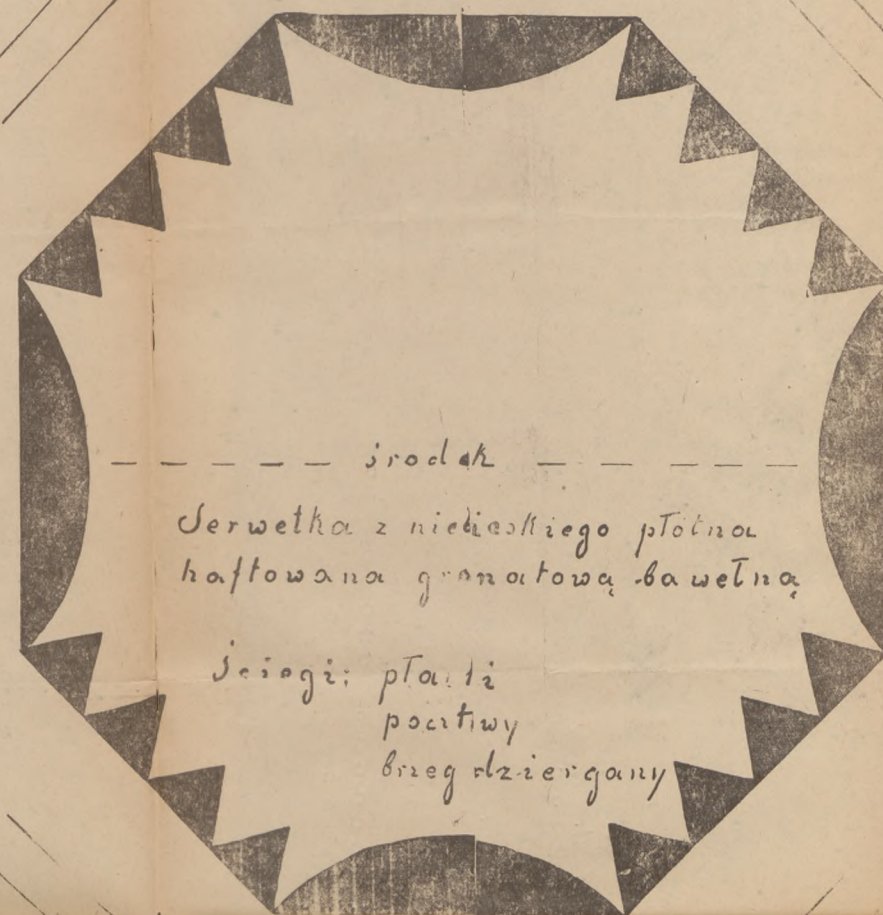
130 P. P. Praktyczna suknia do sportu, zapinana na guziki.

133 P. P. Praktyczna suknia do tenisa przybrana kieszeniami.



Redaktorka ANTONINA DEMBIŃSKA

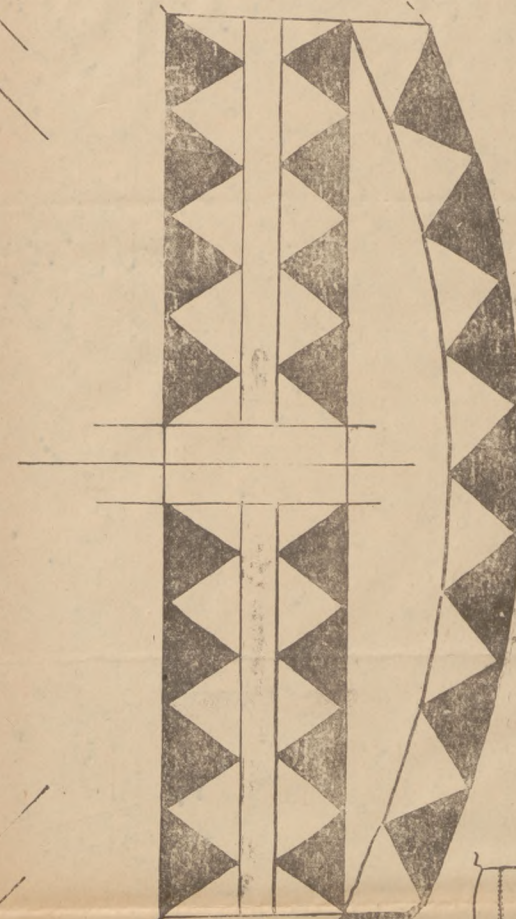
WYDAWCA: TOWARZYSTWO WYDAWNICZE „BLUSZCZ”, WARSZAWA.
Druk i kliszę w Zakładach Graficznych Towarzystwa Wydawniczego „Bluszcza”, Warszawa, Sołec 87.



środek

Serwetka z niebieskiego płótna
haftowana granatową bawełną

ścigi: płaci
poctiw
brzeg dziergany



Spódnica

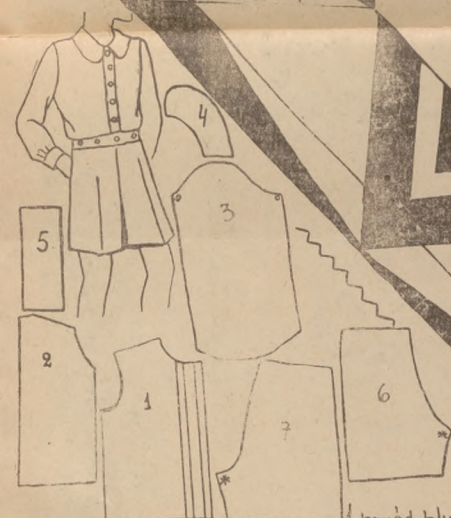
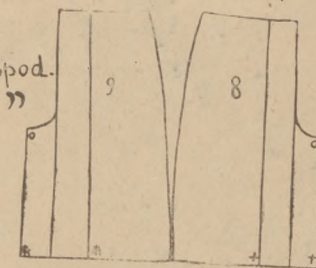
Spodnie

-o-o-o-o-o-



8. przód spod.
9. tył "

Ilość materiału
1m. 75cm.
szerokości
1m. 30cm



5. mankiet
6. przód spodenek
7. tył "

1. przód bluzki
2. tył "
3. rękaw
4. kołnierz

Ubranko od 4-6 lat
Ilość materiału 1m
szerokość 1m 40cm.

